

3 Aruba



80 aanhoudingen
tijdens carnaval

Financieel



Suriname in ban van
goudovereenkomsten

Wereld



Kernproef Noord-Korea
schokt wereld

14 Sport



Sijtsling verrast
Tsonga op

Op naar diamanten carnaval



ORANJESTAD — Vanavond wordt 'Momo' in brand gestoken (gisteren 'Momito' in San Nicolas) en daarmee is het 59e carnavalsseizoen van Aruba ten einde. Voor volgend jaar ligt in ieder geval een bijzonder seizoen in het verschiet: 60e jubileum ofwel een diamanten carnaval. De verwachting is dat de parades dan weer flink meer deelnemers trekken. Dit jaar was het aantal minder, maar de mening langs de kant was toch positief. De parade in San Nicolas wordt elk jaar wel gekwalificeerd als 'knus en gezellig', terwijl in Oranjestad de paradedeelnemers vooral het publiek in de Vondellaan (zie foto) prijzen voor hun enthousiasme. Een groot aantal toeristen maakte de parade in de hoofdstad ook mee; vier cruiseschepen waren immers aangelegd. In deze Amigoe in ieder geval nog ruim de aandacht voor het 59e carnaval.

Askruisjes halen

WILLEMSTAD — Morgen, tijdens aswoensdag, kunnen gelovigen al heel vroeg hun askruisje gaan halen.

Dit kan al vanaf half zes 's ochtends in de kerk van St. Willibrordus. Om zeven uur 's avonds kan dit alsnog in de kerk van Tera Korá. De

askruisjes vormen het symbool van het einde van de carnavalsperiode en de start van de vastenperiode die met Pasen eindigt. Gedurende de vastenperiode wordt er iedere vrijdag in de kerk van Tera Korá en Willibrordus een Kruistocht gehouden. Deze begint om half zeven 's avonds.

'Latinisering zorg haalt kwaliteit omlaag'

WILLEMSTAD — De latinisering van de zorgverleners op Curaçao leidt tot een verlaging van het deskundigheidsniveau van de medisch specialisten op Curaçao. Dat stelt de Vereniging Medisch Specialististen Curaçao (VMSC) in een persbericht.

De uitspraak 'voor jou tien Latino's' is een regelmatig gehoorde uitdrukking die medisch specialisten te horen krijgen wanneer onder andere tarieven en honoraria ter sprake komen. Artsen uit de regio zijn name-

lijk bereid voor aanzienlijk lagere honoraria op Curaçao te komen werken. "Wellicht is deze uitspraak op zichzelf juist, maar de toelating van artsen uit de ons omringende Latijns-Amerikaanse landen kan eigenlijk alleen

maar doorgang vinden indien de geldende kwaliteitsnormen worden verlaagd", stelt de VMSC. Bij diverse recente gevallen is volgens de vereniging weer gebleken dat de genoten opleidingen de vergelijking met de Europees-Nederlandse opleiding niet kunnen doorstaan. "Daar komt bij dat de Latijns-Amerikaanse medisch specialisten, die een aanvullende opleiding hebben ge-

had in de VS of Europa, niet bereid zijn om naar Curaçao te komen. De 'powers that be' realiseren zich niet dat het doorzetten van de 'latinisering' van de zorgverleners onherroepelijk zal leiden tot een geleidelijke onstuitbare verlaging van het algemene deskundigheidsniveau van de medisch specialisten", aldus de VMSC. Tot op dit moment is de overgrote meerderheid van de medisch spe-

cialisten opgeleid in Europa, met name in Nederland. Het zorgniveau dat hier op Curaçao wordt geleverd is door de inzet van de specialisten en de andere professionals nagenoeg in alle opzichten vergelijkbaar met dat in Nederland, ondanks alle financiële beperkingen en de misleidende uiterlijkheden zoals een oud en versleten gebouw als centraal ziekenhuis.

Kust Bonaire

2 koffers van echtpaar Missoni gevonden

KRALENDIJK — Twee natuurwandelaars hebben afgelopen weekeinde twee lege koffers aangetroffen op de kust van Bonaire, nabij Bakuna. Deze koffers blijken, zoals later door de politie met volle 100 procent is vastgesteld, te behoren aan de Italiaanse modemagnaat Vittorio Missoni (58) en zijn vrouw Maurizia Castiglioni.

Zij worden sinds 4 januari van dit jaar vermist. Het paar was met nog een bevriend echtpaar in een privévliegtuigje van het type BN2 Islander, op weg van de Venezolane eilandengroep Los Roques naar Caracas. Ondanks een uitgebreide zoekactie is niets meer van hen vernomen. De grootste koffer was voorzien van de naamkaart en details van Maurizia Castiglioni. De kleinere koffer droeg de persoonlijke gegevens van Vittorio Missoni. De politie werd onmiddellijk ingeschakeld en naar de plek gebracht waar de koffers werden ge-



De twee gevonden koffers waarvan later definitief werd vastgesteld dat zij toebehoorden aan de Italiaanse modemagnaat Vittorio Missoni en zijn vrouw Maurizia Castiglioni.

vonden. Voor de Missoni-familie is vooral de vondst van de koffer van Maurizia Castiglioni zeer belangrijk. Mogelijk dat deze koffer informatie bevat die bijdraagt om erachter te komen wat er met het vliegtuig gebeurd zou kunnen

zijn. Het was die 4e januari rond elf uur 's morgens van Los Roques opgestegen maar raakte daarna spoorloos. Er is zelfs geen noodoproep gedaan door de piloot.

Vervolg op pagina 10

Kamer wil algeheel rookverbod horeca

DEN HAAG — Een meerderheid in de Tweede Kamer vindt dat er in de hele horeca niet meer mag worden gerookt. PvdA, CDA, D66, GroenLinks, SGP en Partij voor de Dieren scharden zich vandaag achter het voorstel van de ChristenUnie. VVD, SP, PVV en 50Plus zijn tegen. Zij vinden dat de eigenaren van kleine kroegjes zelf wel kunnen beslissen of er wordt gerookt, aangezien er in deze eenmanszaakjes geen personeel beschermd hoeft te worden tegen de gevolgen van meerroken. Het vorige kabinet van VVD en CDA met gedoogsteun van de PVV zonderde de kleine kroegjes uit van het rookverbod, ook al omdat die geen aparte rookruimte konden inrichten. VVD en PVV zitten nog steeds op die lijn. Het CDA is inmiddels voor een algeheel verbod, net als de PvdA, de huidige coalitiegenoot van de VVD. Kamerlid Carla Dik-Faber (ChristenUnie) is tevreden met deze duidelijke uitspraak van de Kamer waarmee volgens haar wordt teruggekeerd naar de oorspronkelijke bedoeling van de wet, namelijk een 100 procent rookvrije horeca.

Ghanese kardinaal favoriet voor opvolging paus

LONDEN - Als een van de mogelijke opvolgers van paus Benedictus XVI wordt de Ghanese Peter Turkson genoemd. De 64-jarige Peter Kodwo Appiah Turkson is hoofd van het Vaticaanse 'ministerie' voor Gerechtigheid en Vrede.

Hij viel tijdens een bisschoppenconferentie in Vaticaanstad op door een video te laten tonen waarin de islam werd bekritiseerd. Sommige collega's vinden dat een sterk statement, anderen overigens niet. Van de 28 Italiaanse kardinalen is de 71-jarige Angelo Scola de enige die hoge ogen gooit. Hij is aartsbisschop van Milaan en gepikt en gemazeld in de curie. In Latijns-Amerika gelden de 70-jarige Oscar Andres Rodriguez Maradiaga, het charismatische gezicht van Zuid-Amerika, en de 63-jarige Odilo Pedro Scherer als sterke kandidaten.

In Azië wordt de 55-jarige Filipijnse Luis Tagle genoemd als kanshebber.



Foto:AFP

Peter Turkson uit Ghana is de meest favoriete kandidaat-opvolger.

Gokkantoren in Groot-Brittannië geven verder kardinaal Francis Aranz

uit Nigeria en de Canadees Marc Ouellet een grote kans.

Carnavalsgroep Majestic Groep van het Jaar



Foto: Mirte de Rosario

ORANJESTAD — Majestic Carnival Group is dit jaar door de Stichting Arubaanse Carnaval (SAC) uitgeroepen tot Groep van het Jaar. De groep won ook andere prijzen, zoals in de categorieën Roadpiece, Bodypiece en King of Bands. Hieronder staan de totale uitslagen van de 59ste Grand Carnavalsparade in Oranjestad.

Roadpiece Luhoso:
1. Stima Nos Pais (Majestic Carnival Group) Margareth Chin & Rudy Lugo
2. Freedom to Play (OPC) Edwin Barry
3. Royal Silver (Royal Carni-

val Group) Lucy Fingal
Roadpiece Campeon:
1. Stima Nos Pais (Majestic Carnival Group) Margareth Chin & Rudy Lugo
2. Freedom to Play (OPC) Edwin Barry
3. Eny Kills (TOB) Body Road Campeon:
1. Freedom King of Dance (OPC) Jairo Grant
2. Wakamaya Gold & Blue (Champagne Carnival Group) Raphael Bautista
Miniroad Campeon:
1. Gypsy Circus (Dushi Carnival Group) Gerard Halley
2. Wakamaya Gold & Blue (Champagne Carnival Group) Andy Mendez
3. Sunshine & Rain (Pleasers & Teasers) Alex Lampe

Bodypiece Luhoso:
1. Carlos Tromp (Majestic Carnival Group)
2. Angelic Flanders (Pleasers & Teasers)
3. Irma Gordon (Majestic Carnival Group)
Bodypiece Campeon:
1. Otmar Kock (Pleasers & Teasers)
2. Angelo de Freitas (Pleasers & Teasers)
3. Dragon King (Royal Carnival Group) Juan Sevinger
Shoulderpiece Campeon:
1. Perry Jong (Pleasers & Teasers)
2. Glendeline Croes (Dushi Carnival Group)
3. Envy Prosperity (TOB) Li-sette Oduber
Seccion Campeon:

1. Aruba ta Hot (Majestic Carnival Group)
2. Beauty and The Beast (Pleasers & Teasers)
3. Gypsy Circus (Dushi Carnival Group)
Carosa of flota Campeon:
1. Champagne Carnival Group
2. Opening Banner TOB
3. Pleasers & Teasers
Massa Campeon:
1. Champagne Carnival Group
2. Dushi Carnival Group
3. TOB
King of band: Carlos Tromp (Majestic Carnival Group)
Queen of band: Jeanette Morris (OPC)

Grupo di Año:
1. Majestic Carnival Group
2. Dushi Carnival Group
3. Champagne Carnival Group
Premio Comico: Uridrama (Tiki Loco)
Premio Comercial: Fatum
Opening Banner
Premio Creativo: Tiki Loco
Premio Ambiente: Dushi Carnival Group
Premio Incientivo: Dushi Carnival Group 2 bar
Premio Inovativo: Stima Nos Pais (Majestic Carnival Group)
Premio Folk/cult: Majestic Carnival Group
Best Road Dance & Show: Super Dancers
Banda di Año: Claudius y su Grupo Oreo

Liefde voor het land wint



Foto: Mirte de Rosario

ORANJESTAD — Deze gigantische hartvormige roadpiece 'Stima Nos Pais' van Majestic Carnival Group won zowel in de carnavalsparade zondag in Oranjestad als een dag eerder in San Nicolas de prijs voor Roadpiece Luhoso als Roadpiece Campeon. Toeschouwers langs de route in Oranjestad maakten met applaus en gejoel duidelijk dat ze de boodschap van de carnaval-groep zeer waardeerden. De groep werd overigens ook uitgeroepen tot 'Groep van het jaar'.

Swingen op 'Pan di Dios'



Foto: Mirte de Rosario

ORANJESTAD — Dat Oreo de winnaar werd in de categorie 'Band van het Jaar' en dat de groep met zanger Buchi Cunucu ook beste Road Jam had met het nummer 'Pan di Dios' lag al een tijd in de lijn der verwachtingen. De carnavalsgroep bij deze band, OPC, leverde ook de Queen of Band, want die titel kende de Stichting Arubaanse Carnaval (SAC) toe aan Jeanette Morris.

Natte start carnaval Oranjestad

ORANJESTAD — De hele zondag brandde de zon op de huid van de bijna 2000 deelnemers en de duizenden toeschouwers, in en langs de carnavalsroute van Oranjestad. De eerste paar groepen bereikten de eindstreep bij het voormalig DOW-gebouw dan ook droog en verhit. Maar de start van de parade hield het niet droog. Een stevige regenbui zorgde namelijk op de LG Smith Boulevard voor drijfmaten deelnemers die het hemelwater als afkoeling zeer konden gebruiken. Maar dit cadeautje van moeder natuur was geen reden om het feest te staken.



**Fundacion Alzheimer Aruba**

**ARUBA DOET**
Haci bon, pasa bon!
15 en 16 maart 2013
www.arubadoet.com | [f](#)

THE CINEMAS
thecinemas.aw Valid till Feb 13

AT RENAISSANCE	AT PASEO HERENCIA
IDENTITY THIEF daily: 5:15 8:00 matinee: 12:00 2:45 late show: 11:00	IDENTITY THIEF daily: 6:00 8:30 matinee: 12:45 3:30 late show: 11:15
THE LAST STAND daily: 4:30 6:45 9:15 matinee: 12:00 2:15 late show: 12:00	THE LAST STAND daily: 6:15 8:45 matinee: 1:15 3:45 late show: 11:30
WARM BODIES daily: 4:45 7:00 9:15 matinee: 12:15 2:30 late show: 12:00	WARM BODIES daily: 5:00 7:15 9:30 matinee: 12:30 2:45 late show: 11:45
HANSEL AND GRETTEL: THE WITCH HUNTERS daily: 5:15 7:30 9:45 matinee: 12:45 3:00 late show: 11:45	HANSEL AND GRETTEL: THE WITCH HUNTERS daily: 5:30 7:45 10:00 matinee: 1:00 3:15 late show: 12:00
MAMA daily: 4:30 6:45 9:00 matinee: 12:00 2:15 late show: 11:30	MAMA daily: 5:15 7:30 9:45 matinee: 12:45 3:00 late show: 12:00
PARKER daily: 5:30 8:30 matinee: 12:15 3:00 late show: 11:15	PARKER daily: 5:45 8:15 matinee: 12:30 3:15 late show: 11:00

The Cinemas at Paseo Herencia will remain open during all carnival activities
Matinee: sat & sun | Late show: fri & sat

**Verzekeringen Pensioenen Hypotheken**
ASCA
ASSURANTIE SERVICE CENTRUM ARUBA N.V.
Dienstverlening met een persoonlijk karakter
Tel. 582-2720 • Fax 582-0200
Beatrixstraat 34 • Oranjestad
email: insurance@asca.aw

**Clown Doctors**
Cel.: 731-0289
clowndoctorsaruba@gmail.com

Verklaar de liefde!
En plaats een gratis Valentijn's advertentie in de Amigoe.
Mail je liefdesverklaring van maximaal 100 tekens naar avisoaruba@amigoe.com
Met foto mag.
Amigoe Aruba, 582-4333

**Fundacion Arubano di Esnan Visualmente Incapacita**
Primavera 233, Aruba
Tel. (297) 582-5222 / 582-5051
fax (297) 582-0306
e-mail: favi@setarnet.aw
website: <http://www.favi.org>

**Free Heart Pendant**
A special gift for our local customers this Valentine's Day. Receive this beautiful heart pendant with a minimum purchase of \$99.
Heart Pendant value \$49
Little Switzerland®
Royal Plaza Paseo Herencia
Holiday Inn Occidental Grand The Westin
www.LittleSwitzerland.com
February 8th-14th
WHILE SUPPLIES LAST
LIMIT ONE PER CUSTOMER
MUST PRODUCE LOCAL ID
SOME BRANDS EXCLUDED

80 aanhoudingen tijdens laatste carnavalsweekend



Op deze plek aan de L.G. Smith Boulevard hield de politie 17 mensen aan.

ORANJESTAD — De politie heeft afgelopen vrijdag, zaterdag en zondag tijdens de carnavalsparades in Oranjestad, San Nicolas en bij Jouvert Morning tegen de 80 personen aangehouden. Dat aantal is ongeveer gelijk aan dat van vorig jaar (80). Zondag in Oranjestad werden wel flink meer personen aangehouden, 60. Vorig jaar ging nog om 43 personen.

Tijdens Jouvert Morning in de nacht van zondag op zaterdag ging het om enkele personen die de samenwerkende politieafdelingen aanhielden. Zo werd een jongere met gereedschap aangehouden, vermoedelijk bedoeld om als wapen te gebruiken. Ook sloegen agenten een jongere in de boeien die bij een vechtpartij was betrok-

ken. Verder bleef het redelijk rustig - vorig jaar werden nog twintig personen gearresteerd - maar was er wel sprake van een ernstig incident in de vorm van een steekpartij. Een man werd namelijk ter hoogte van Charlie's Bar in zijn zij gestoken. Toen de politie het slachtoffer aantrof, waren de daders al gevlogen.

Om twaalf uur 's middags (zaterdag) begon de grote carnavalsparade van San Nicolas. De politie telde na afloop veertien aanhoudingen, vier minder dan vorig jaar. Het ging om personen tussen de 15 en 54 jaar die werden gearresteerd vanwege het onder andere niet opvolgen van politie-aanwijzingen, vechten op straat, beledigen van ambtenaren in functie, openbare dronkenschap. De opgelegde boetes varieerden van 400 tot 1750 florin afhankelijk het delict.

Een dag later om elf uur 's morgens vertrok de grote

parade in Oranjestad. Na afloop constateerde de politie 60 aanhoudingen en dat zijn er dus flink meer dan vorig jaar. De leeftijden van de arrestanten varieerden tussen de 15 en 60 jaar. Een meerderheid van de aangehouden personen was man. De boetes die de arrestanten kregen opgelegd, liepen uiteen van 90 florin tot 2600 florin. Zij kregen die voor delicten als drugsbezit, vechten, verzet tegen arrestatie, in groepsvorm mishandelen van personen, rijden onder invloed en wapenbezit.

Een grote groep mensen, vooral jongeren, werd aangehouden op de LG Smith Boulevard. Daarbij moest de mobiele eenheid zelf in de zee gaan om verdachten aan te houden. Ook werd een boot in beslag gehouden waarop zich een aantal lastige personen bevond. Aanvankelijk werden acht personen aangehouden. Maar de situatie bleef gespannen en een paar jongeren had lak aan de autoriteiten. Uiteindelijk hield de politie er zeventien personen aan.

Justitie-minister Arthur Dowers (AVP) heeft inmiddels laten weten dat hij zeer tevreden is over de politie-inzet. Vooral de 'pro-actieve en preventieve' wijze waarop het politiekorps heeft gehandeld tijdens dit afgelopen carnavalsweekend, krijgt zijn respect. "We hebben een goed georganiseerd politiekorps gezien, met een goede coördinatie tussen alle afdelingen, een eenheid."

Diamanten jubileum sportveld Riverplate



ORANJESTAD — In aanwezigheid van premier Mike Eman en Infrastructuur-minister Benny Sevinger vierde sportveld Riverplate het 60-jarige bestaan. De feestureugde werd vergroot door de aankondiging van de regering dat er een protocol ondertekend is door de regering met de directie van Riverplate waarbij een lagere energieprijs wordt ingevoerd. De kosten van energie drukken behoorlijk op het sportcomplex en die worden nu aanzienlijk verlaagd. Die besparing geldt ook voor alle overige sportcomplexen. In aanwezigheid van de directie van het sportcomplex, leden van het Infra Team, een groep jonge sporters en spelers, ouders en burens werd deze dag feestelijk gevierd. Eman benadrukte de aandacht voor het verbeteren van de wijken door de regering en dan niet alleen op het gebied van infrastructuur, maar dus ook voor sport en recreatie. Veel sportcomplexen zijn jarenlang niet onderhouden en daar wil de regering iets aan doen, aldus Eman.

IN HET KORT

Drugsbootje onderschept

De Kustwacht Caribisch Gebied heeft op zondagochtend tijdens een reguliere patrouille verdovende middelen onderschept op een bootje nabij Aruba. Het boarding team van de Super-RHIB, een eenheid van de Kustwacht, stapte aan boord van het vaartuig voor controle.

Er was één persoon aan boord. Bij nader onderzoek is een grote partij verdovende middelen aangetroffen die de visser aan land probeerde te brengen. De opvarende, met Arubaanse nationaliteit, is aangehouden. De drugs en het vaartuig zijn in beslag genomen.

Mysterieuze brand

In de wasserij van Caribbean Palm Village ontstond een brand op maandagavond. De brandweer moest uitrukken die de wasse-rette vol rook aantrof. Er werd verwezen naar kortsluiting van een droger. De werknemers verlieten snel de ruimte, maar moesten desondanks wegens gezondheidsproblemen naar het ziekenhuis. De zaak is ter plekke in onderzoek genomen door de technische dienst van de politie.

Agressieve autodief

Bij het cricketveld aan de Vondellaan is een man slachtoffer geworden van een agressieveling die in zijn auto probeerde in te breken. Toen hij de dader op heterdaad betrapte sloeg deze hem in zijn gezicht en duwde hem tegen een dichtbijstaande trailer. Getuigen belden de politie die ter plekke kwam en het slachtoffer verklaarde dat de dader er vandoor ging in een rode Toyota Tercel. Helemaal leverde een zoektocht niets op.

Hit & run

Een zwerver is zaterdag in de vroege ochtend gewond aangetroffen langs de kant van de weg. Automobilisten zagen hem liggen en waarschuwden de politie. De dader is na de aanrijding doorgereden.

De politie vermoedt dat slecht zicht of dronkenschap de reden van het ongeluk is. Een ambulance heeft het slachtoffer naar het ziekenhuis gebracht. Er is onderzoek verricht op de plek des onheils waar de politie op een bumper en remsporen stuitte.

Ongelukkige niesbui

Ter hoogte van het Britania veld werd een niesbui van een automobilist de oorzaak van de aanrijding van een fietser. De autospiegel raakte de fietser die de controle verloor en daardoor ten val kwam. Een ambulance nam het slachtoffer mee naar het ziekenhuis waar een armbreuk werd geconstateerd.

'Cool FM op nummer 1'

Nieuwe uitzendstudio in gebruik

ORANJESTAD — Radiozender Cool FM (98.9) heeft vandaag zijn nieuwe uitzendstudio in gebruik genomen. Op hetzelfde adres in Caya Betico Croes maar compleet verbouwd met onder meer nieuwe apparatuur, nieuwe jingles, een nieuw podium en vier HD-camera's. Totale kosten voor de verbouwing inclusief nieuwe apparatuur zijn ongeveer 75.000 florin.

door onze verslaggever
Alex Lacleé

Met slechts een paar minuten vertraging werd vanochtend de eerste live-uitzending verzorgd vanuit de nieuwe studio. Alex, Indroh, Raquel, Glendeline en Cedric waren van zeven tot negen te horen met The Morning Show. Het team moest merkbaar nog wennen aan



De nieuwe studio van Cool FM1

alle nieuwe elektronische snufjes en instellingen. Zo was de eerste beller moeilijk te horen omdat het belvolume nog niet goed was in-

gesteld. Afgezien van kleine opstartprobleempjes verliep de uitzending verder goed. In de afgelopen maanden hebben personeel, aanne-

mers en technenuten bijna het klokje rond gewerkt om de verbouwing af te ronden. Amigoe kreeg vorige week een preview van de verbouwde locatie. Directeur Alex Ponson vertelt dat ze eigenlijk al eerder klaar wilden zijn. "Maar het zijn teveel kabels", lacht hij. De nieuwe studio is namelijk helemaal digitaal en de bedrading in het kantoor is daarom ook vervangen. "Dat moet zorgen voor merkbaar betere geluidskwaliteit." De studio kan zich volgens Ponson meten met moderne radiostudio's in de Verenigde Staten en Europa.

De nieuwe bedrading is ook belangrijk voor vloeiend streaming beeld en geluid via de website. "Al vanaf het begin, bijna 10 jaar geleden, hadden we in gedachten om voor iedereen en altijd beschikbaar te zijn", aldus Ponson. "We zijn dus niet alleen

via de ether op frequentie 89.9 beschikbaar maar ook via onze website en op elk mobiel apparaat." Niet voor niets de slogan *Everywhere with you*. Ponson vertelt dat hun website ook vernieuwd wordt. "Maar dat komt iets later", legt hij uit. "We wilden eerst de verbouwing af hebben."

Bij elkaar

De directeur vertelt trots over hun nieuwe mengpaneel waarin diverse instellingen voorgeprogrammeerd kunnen worden hetgeen tijd en ruimte scheelt. Nieuw is ook een podium in de studio. Ponson zegt dat de radiozender voortaan elke vrijdag in één van de uitzendingen ook een live-optreden zal verzorgen. "Dat kan zijn tijdens The Morning Show of tijdens Rico in de Morgen of tijdens de show van DJ 101 's middags." Naast een compleet nieuwe studio is nu al het

personeel van de radiozender op dezelfde verdieping gevestigd. Voorheen zat het kantoorpersoneel een verdieping hoger. "Het is fijn dat iedereen nu bij elkaar zit", zegt Rico Rijk, een van de deejays van de zender.

Cool op 1

Vandaag begint de radiozender met een campagne om ervoor te zorgen dat de zender op zoveel mogelijk autoradio's op nummer 1 staat. Gedurende twee weken staan diverse teams van Cool FM op 'strategische verkeersplekken'. Wanneer bestuurders gecontroleerd worden door deze teams en de radiozender Cool FM op nummer 1 op hun autoradio geprogrammeerd hebben, dan krijgen ze een kleine attentie. Bovendien maken ze kans op een dagprijs en op de hoofdprijs die aan het einde van de campagne wordt verloot; een retourtje Miami.

Parlement debatteert over wet multifunctionele centra

ORANJESTAD — Het parlement behandelt morgen de wet die de regering toestemming geeft voor de huur van vijf multifunctionele centra in Noord, Paradera, Santa Cruz, Savaneta en San Nicolas.

De projecten betreffen een publieke en private samenwerking tussen de overheid en Stichting Onroerend Goed Aruba (SOGA). De laatste financiert en construeert de gebouwen die vervolgens geleased worden door de overheid. Een dusdanig lease contract loopt langer dan vijf jaar waarvoor de overheid dus toestemming nodig heeft van de Staten. De Landsverordening die hiervoor nodig is, wordt morgen dus door het parlement behandeld.

Onder één dak

De overheid is allereerst gaan inventariseren hoe het gesteld is met de publieke centra in de wijken. Met haar project BoAruba zijn innovaties en renovaties ge-



Het model van een multifunctioneel centrum

pland en uitgevoerd met een integrale insteek. Binnen een dergelijk centrum zullen verschillende sociale diensten worden aangeboden onder één dak. Op dit moment bestaan er vijf hulpbestuurskantoren waar naast enkele

overheidsdiensten andere service tegen betaling wordt geleverd. De meerderheid van de gebouwen is verouderd en wordt niet goed onderhouden. Bovendien voldoen zij niet aan de eisen die de actuele serviceverlening

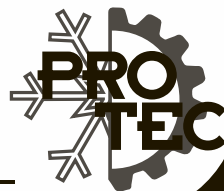
stelt. Er staan vaak lange rijen en de klanten hebben geen mogelijkheid om te zitten en een kopje koffie te drinken bijvoorbeeld. Om deze onaangename situatie te veranderen is het besluit genomen vijf centra om te

bouwen tot multiculturele centra met verschillende diensten onder hetzelfde dak. 24 wijken zijn eruit gelicht die urgent aandacht nodig hebben op het gebied van leefomstandigheden, werk, onderwijs, integratie en veiligheid.

Zij vallen onder het projectdossier 'Samen naar een integrale aanpak in onze buurten' met als doel een optimale sociale cohesie te bereiken in onze maatschappij.

Zoals Amigoe in een eerste artikel hierover in 2011 schreef is het idee van multifunctionele centra ontstaan na een bezoek van een Nederlandse groep architecten aan Aruba die overheidsgebouwen onder de loep namen. Het betreft centra waar overheidsdiensten worden aangeboden, internet- en biëfaciliteiten aanwezig zijn, waar wijkorganisaties kunnen vergaderen, culturele exposities kunnen plaatsvinden, maar waar ook huisartsen, tandartsen en therapeuten zich kunnen vestigen.

PRO-TEC Mechanical Contractors N.V.
is vertegenwoordiger van TRANE en
MITSUBISHI Air-conditioning voor ARUBA,
BONAIRE en CURACAO.



VOOR ONZE VESTIGING TE CURAÇAO
ZIJN WE MET SPOED OP ZOEK NAAR EEN:

**FINANCIËEL - ADMINISTRATIEF
MEDEWERKER m/v**

De medewerker/ster is in staat om zelfstandig de (project) administratie bij te houden gebruik makend van software. Dagelijkse werkzaamheden zullen bestaan uit: secretariaat werk, financieel administratie werk, file werk en algehele kantoor organisatie, beantwoorden van binnenkomende telefoon gesprekken

Vereisten:

- Minimaal MAVO aangevuld met een administratieve opleiding op middelbaar beroeps niveau.
- Aantoonbare ervaring op dit gebied (minimaal 5 jaar).
- Goede communicatieve vaardigheden
- Goede computervaardigheden
- Nauwkeurig, betrouwbaar

Geboden:

Werken bij de toonaangevende air-conditionings-specialist op de ABC-eilanden

Solliciteren via e-mail:
hrm@protec-aruba.com

Dr. H. Fergusonweg 6
t: (5999) 736 4588
www.protec-curacao.com

Gemaskerd bal Kiwanis weer groot succes



ORANJESTAD — Opnieuw uitverkocht was het jaarlijkse Masquerade Ball van Kiwanis Club of Palm Beach afgelopen vrijdag. Het bal staat bovendien bekend om de creativiteit van het publiek. Dit jaar trok parlementariër Juan David Yrausquin (AVP) flink wat aandacht met zijn vrouw Amy. Als 'Jolly Green Giant & Diario' dreef het stel creatief de spot met uitlatingen van hoofdredacteur Jossy Mansur in zijn ochtendkrant Diario. Mansur heeft Yrausquin meerdere keren voor 'petit pois' (erwtje) uitgemaakt.

In de prijzen San Nicolas

SAN NICOLAS — Zaterdagmiddag trok voor de laatste keer dit carnavalsseizoen de parade door San Nicolas. De jury van de Stichting Arubaanse Carnaval (SAC) maakte daarna de prijzen voor deze 1855 deelnemers bekend. Daarbij kreeg Champagne de prijs voor Massagroep.

Roadpiece Luhoso:
1. Stima Nos Pais (Majestic Carnival Group) Margareth Chin & Rudy Lugo
2. Freedom to Play (OPC) Edwin Barry

Roadpiece Campeon:
1. Stima Nos Pais (Majestic Carnival Group) Margareth Chin & Rudy Lugo
2. Freedom to Play (OPC) Edwin Barry

Body Road Campeon:
1. Freedom King of Dance (OPC) Jairo Grant
2. Wakamaya Gold & Blue (Champagne Carnival Group) Raphael Bautista

Miniroad Campeon:
1. Shanty Yarzagaray (Champagne Carnival Group)
2. Sunshine & Rain (Pleasers & Teasers) Alex Lampe

Bodypiece Luhoso:
1. Carlos Tromp (Majestic



Vanuit de lucht is in San Nicolas de massa van carnavalsgroep Champagne goed te zien.

Carnival Group)
2. Irma Gordon (Majestic Carnival Group)

Bodypiece Campeon:
1. Otmar Kock (Pleasers & Teasers)
2. Jeanette Morris (OPC)

Shoulderpiece Campeon:
1. Maria Isabel Dammers-Alvis (OPC)
2. Glendeline Croes (Dushi Carnival Group)

Seccion Campeon:
1. Aruba ta Hot (Majestic Carnival Group)
2. Poison Ivy (TOB)

Carosa of flota Campeon:
1. Champagne Carnival Group
2. Pleasers & Teasers

Massa Campeon:
1. Champagne Carnival Group
2. Dushi Carnival Group

Premio Comico: Uridrama (Tiki Loco)
Premio Commercial: Steelpan di Heineken Friends & Family
Premio Creativo: Chevonne Mejia (Mon Plaisir)
Premio Ambiente: Los Laga Bai
Premio Incientivo: Dushi Carnival Group 2 bar
Premio Inovativo: Stima Nos Pais (Majestic Carnival Group)

Sfeer zit er goed in

ORANJESTAD — De dansende deelnemers van Los Laga Bai - gehuld in de gele kostuums met vrolijke muzieknoten - waren volgens de jury van de Stichting Arubaanse Carnaval zaterdagmiddag tijdens de parade van San Nicolas goed voor de Premio Ambiente. Een dag later in Oranjestad, tijdens de Grand Carnavalparade 59, wonnen de paars-rode deelnemers van Dushi dezelfde prijs van meest sfeervolle groep. Beide foto's zijn ook in Oranjestad genomen.



Foto's: Mire de Rosario

Overleden

Patricia Rodgers – Bryson
Ethel P. Thomson
Felipe A. Vrolijk
Jozef E. Albus
Miss Brunhilde Halley
Michael J. Rasmijn
Cornelia Orman
Charles O. Groeneveldt
Erdulfo J. Tromp
Roy Maduro

RADIO KELKBOOM FM STEREO 106.7

Nederlandstalige uitzendingen van Maandag t/m Zaterdag Radio Nederland Wereldomroep/ANP

10:00-10:15 Nieuws Spaans	6:30-7:25 R.N.W.O.	13:00-13:30 Nieuws Pap
10:30-10:45 R.N.W.O. Portug.	8:00-8:10 Nieuws Pap	13:30-14:00 Bolero muziek
11:55-12:00 Nieuws Nota	8:30-9:00 Wereldpanorama	14:00-15:00 Locale muziek
	9:00-9:10 Nieuws Pap	15:00-16:00 Gevarieerd
	9:30-9:45 Nieuws Creole	16:00-17:00 Mexicaans

NIGHTMOVES
De beste Jazz Music by Dr. B. Jazz is alive on 106.7 fm Woens. 9 p.m./Zon. Midn.

Listen to Great Jazz with Ray Murray
Vrijdag 9 p.m. Zaterdag midn.

BUTISHI DIALEGRIA
de echte lokale muziekprogramma met TIO & Eddie

Info Magazine
met aktueel nieuws en elke avond een speciale dagprogramma

NIJWSLIJN EUROPA
ELKE DAG OM 12.00 'S MIDDAGS

FARAWE
Live Surinaams Programma elke zondagmiddag 13:00-14:00
Laatste zondag vol maand 12:00-14:00

AGENDA

KANTOORUREN
Bilderdijkstraat 16 (unit 2). P.O. Box 323; open van 08.00-16.30 uur; za. gesloten.

WACHTREGELING DOKTOREN
dinsdag 12 februari
via Centro Mediko Dr. Rudi Engelbrecht. Tel. 584-8833.

Oranjestad:
via Huisartsenpost, Dr. Horacio Oduber Hospitaal. Tel. 587-4300.

PRO LECHI MAMA (PLM)
Hulplijnen: voor alle vragen omtrent borstvoeding kan men tussen 09.00-17.00 uur bellen naar 594-9999.

INFORMATIECENTRUM KONINGIN WILHELMINAFONDS
(voor kankerbestrijding)
geopend van ma. t/m vr. van 08.30-11.30 uur – Spinozastraat 9.

EDMUND E. HARMS STICHTING

tel. 567-3740 of 593-0338.

NARCOTICS-ANONYMOUS HELPLINE
tel. 567-3740 of 593-0338.

AIDS-HOTLINE
tel. 582-3040 of 582-7352 (tussen 07.30-12.00/13.00-16.30 uur).

COÖRDINATIEBUREAU DRUGSBESTRIJDING
(J.E. Irausquinplein 2-A)
Tel. 583-4554 of 583-4101. Fax 583-3334.

STICHTING WIT GELE KRUIS
hoofdkantoor Koningstraat 22, Oranjestad. Tel. 582-4444; fax 582-4411.
Zowel voor de kraamzorg, zuigelingen- en kleuterbureaus, wijkzorg, diëtiste alsmede informatie in het algemeen kan men tussen 14.00-17.00 uur bellen naar 582-4444. Voor urgente gevallen of administratieve zaken gelieve gedurende kantooruren te bellen.

Happy Valentine's Day

The Face & Body Shop

With your purchase participate to WIN Awg. 200 in elf products
Tanki Leendert 92B Driving north from Oranjestad/PCA Stadium to Rotonde Tanki Leendert on your right (and next to 'Kids Universe')
info@thefaceandbodyshopnw.com ☎ 297-583-1314 OPEN: Mon-Sat 10:00-18:30 The Face & Body Shop Aruba

Surprise a special someone on Valentine's Day!

FLORA
Home and Garden Decorations

Heart-shaped photo frame
Colors black & white
Afl. **29.95**

Flower bouquet with vase
Afl. **29.95**

Single rose
Each
Afl. **4.95**

Rose bouquet with vase
Afl. **49.95**

SUNDAYS OPEN
10am - 2pm

AVENIDA MILIO CROES 101 E: INFO@FLORA.AW T: (+297) 583-6468
www.flora.aw

OFFER VALID FEBRUARY 12, 13 & 14, 2013, WHILE STOCK LASTS.

STROOM IS ONMISBAAR!

Om een permanente stroomvoorziening te garanderen is het noodzakelijk dat onze klanten hun rekeningen op tijd betalen. De laatste betaaldag voor de rekening voor de maand december 2012 is:

»donderdag, 14 februari 2013 <<

Klanten die hun rekening niet voor deze datum betalen lopen het risico dat hun elektriciteit wordt afgesloten.

Houdt er rekening mee dat betalingen via de bank pas na enkele dagen bij ons binnenkomen.

ELMAR rekent op uw steun opdat wij een continue en kwalitatieve stroomvoorziening kunnen blijven garanderen.

Voor meer informatie neem contact op met 523-7100 of e-mail ons: info@elmar.aw

Steelband in parades vanwege jubileum Marine

ORANJESTAD — De Koninklijke Marine bestaat dit jaar 525 jaar. Van daar dat de steelband van het Korps Mariniers zowel zaterdag in San Nicolas als zondag in Oranjestad aan de carnavalsparades meedeed. De steelband en Aruba hebben een jarenlange speciale band, zo laat Defensie weten. “De bevolking van Aruba heeft er immers in 1969 voor gezorgd dat de band opgericht kon worden door de toenmalige commandant van de marinierskazerne een compleet steelband-instrumentarium aan te bieden. Sindsdien bestaat de steelband en spelen de militaire Tamboers en Pijpers ook de steeldrum. Het zijn de muzikale ambassadeurs van het Korps Mariniers en ze treden overal ter wereld op.”



Foto: Mirre de Rosario

‘Uridrama’ zorgt voor komische noot



Foto: Mirre de Rosario

ORANJESTAD — De groep Tiki Loco zorgde dit jaar voor de komische noot met ‘Uridrama’ in de carnavalsparades dit weekend. Ze viel in de prijzen met haar praalwagen - van het windpark bij Urirama - geflankeerd door tal van figuranten als ‘Mike Eman’ en ‘Nel Oduber’.

COLUMN

Mag ik ff

Cineast en schrijver René van Nie geeft vijf dagen per week, van maandag tot en met vrijdag, in deze krant zijn geheel eigen visie op allerhande zaken die in de maatschappij spelen. Hij stelt reacties op prijs: vannie@setarnet.aw. Vandaag: ‘Erkenning deel 1’.

Het probleem van doctortitels en met name die van onze minister van Gezondheid, de heer Visser, blijkt veel mensen op Aruba een doorn in het oog. Dit komt door het aantal reacties dat ik kreeg waarin ik Visser vroeg hoe hij zo snel die Dr. titel heeft gehaald. Zo hoor ik nu ook dat hij PhD achter zijn naam heeft staan. Knap hoor, maar hoe heet uw dissertatie, excellentie? En om welke universiteit gaat het en tot slot, wie was uw promovendus? Ik wacht uw antwoord dan ook in spanning af. De mensen die reageerden op mijn column zijn niet op hun achterhoofd gevallen en kwamen met opzienbare gegevens die ik als leek zo goed mogelijk vertaal en door geef. Want het blijkt dat zonder enig probleem alle titels te koop zijn. Fluitje van een cent. Het gaat hierbij om de zogenaamde Diploma Mills. Dat zijn bedrijven die – meestal via internet – diploma's van bestaande en niet-bestaande onderwijsinstellingen aanbieden, zonder dat er sprake is van een gevolgde opleiding. Het belangrijkste kenmerk van een Diploma Mill is dat het niets met onderwijs te maken heeft, maar in feite een bedrijf is dat diploma's verkoopt zonder dat enige studie wordt gevolgd. Diploma Mills manifesteren zich in diverse vormen,



uiteenlopend van gestructureerde diplomaverkoopfabrieken tot kleine internet-ondernemers. Elk land heeft een formele procedure voor het erkennen of accrediteren van onderwijsinstellingen en/of opleidingen, waarbij een officiële instantie garandeert dat de instelling of opleiding aan vastgestelde minimumeisen voldoet. Bij diploma's van Diploma Mills snel, goedkoop en anoniem, potentiële klanten over de hele wereld bereiken. Ze kunnen zichzelf (virtueel) in de hele wereld vestigen. Mensen worden gelokt onder andere met beloftes over hoe een academische graad hun kansen op de arbeidsmarkt kan verhogen en hun algemene status en aanzien vergro-

ten. Via internet wordt een grote variatie aan diploma's en degrees aangeboden. Verreweg de meeste diploma's hebben Angelsaksische namen: Bachelor of Arts/Science, Master of Arts/Science, PhD, enzovoorts, maar bijna alles kan geleverd worden, zolang de klant ervoor betaalt. De klant kiest zelf welk diploma, graad of titel hij of zij wil bestellen, met of zonder cijferlijst (transcript), met of zonder judicium, maakt de betaling over en een aantal dagen later valt het document in de bus. Het is vaak moeilijk te bepalen of een diploma bonafide is of niet. Gekochte diploma's en cijferlijsten lijken veel op documenten die door bestaande, erkende instellingen worden verleend. Als u de moeite wilt nemen de ‘instelling’ op het internet te zoeken, let dan op enkele kenmerken die een indicatie kunnen zijn dat u te maken hebt met een Diploma Mill: De ‘instelling’ heeft geen bezoe-kadres, alleen een postbus of suite number en de instelling beweert erkend te zijn door een individuele staat in de Verenigde Staten (Wyoming en Montana zijn berucht hierom), de regering van kleine eilanden in de Stille Oceaan, het Caribische gebied (St. Kitts and Nevis) of door landen zoals Liberia, met weinig of geen overheidscontrole in het hoger onderwijs. Nou, dus ga ik ff sparen en dan kan ik op mijn 75ste jaar ook Mr.Drs.Dr.PhD. zijn. Niet gek voor een jongen met diploma ambachtschool. Maar pas op, dat diploma is echt en misschien loop ik daar al mee voor op veel ‘titelhoudende’ typo's op ons eiland.

God zal ons straffen, voor wat we met Aruba's natuurschoon zullen doen, alles wat mooi is lelijk maken, opofferen, in zucht naar eer en roem: bijgeschreven willen worden in de analen van nummer 1 zijn met 'groen'. Aruba's stilteplek zal gaan zoemen, in cadans van ronddraaiende wieken,

DE PATIENT is zeer ziek. Hij kan niet verder op Aruba geholpen worden. Hij kan op kortere of langere termijn sterven of als invalide of minder valide verder door het leven gaan. Het alternatief is: patiënt en begeleider/ familie moeten nu naar Colombia voor genezing. Ze ontdekken dat ze helemaal niet naar Colombia willen gaan. Ze kennen het land niet. Het land is gevaarlijk. De mannen zijn gevaarlijk. De vrouwen zijn gevaarlijk. Het Spaans is niet zo goed of helemaal niet goed. Ze slaan een kruis, ‘den Nomber di Dios’ en ze gaan. Ze ontdekken de grote kundigheid van de doktoren en de menselijkheid van de medische staf. Ze schamen zich voor hun vooroordeel en vragen om vergeving. Ze vertellen persoonlijke verhalen, ik kan ze niet goed geloven, die hier op het eiland de ronde doen over de veroveringszucht van de vrouwen. Toen 25 jaar geleden dit verschijnsel zich begon voor te doen schreef een lokale redacteur dat er grote problemen waren in de Arubaanse

die gebeden verstoren, voor eeuwig zal de herinnerde horizon worden vertekend, wanneer ijzeren Hooibergen de Noordkust bevolken: draaiende windmolens zullen Aruba vermoorden. Jij bent er niet meer, leeft niet meer, bent voor altijd verdwenen, het herdenken van jou daar zal onmogelijk zijn, omdat het geluid van beuken-

Windmolens

de zee op rotsen, waar wij zo van genoten, er niet meer te horen zal zijn.

Jij zou Aruba behoeden voor financiële disasters, en waarschuwen voor toekomstige nog grotere deficits, jij zou niet blind zijn voor de miljoenen kostende vervanging van batterijen, die de Noordkust zullen opzadelen met wegroestende ije-

ren staken, Ik kan alleen maar hopen op inzicht en gezond verstand, voor het welzijn en de schoonheid van dit mooie land, bij degenen die ons moeten hoeden, God verhoede de uitvoering van wat zij thans uitbroeden.

HELENA ENGELBRECHT-FORNARA, Aruba

Uitzending

samenleving maar dat het probleem niet de buitenlandse vrouwen waren maar de gammele lokale huwelijken en de manier waarop wij met elkaar omgaan. Het bestaat niet dat je een ruk aan een man geeft en dat hij dan loslaat. Hij zat nooit goed vast. ‘*Nan ta pega cu skupi*’, zoals een oudere zei. Bij een langer huwelijk kan de band al langer versleten zijn, en de lijm helemaal bros, zonder dat het echtbaar het zelf merkt. Een dreun en het huis stort in elkaar. Een normaal huwelijk moet een kleine aardbeving kunnen weerstaan. En een deel van de huwelijken met buitenlanders is gewoon een eerste huwelijk voor beide partners. * Het Spaans is de taal van het zuidelijke continent. Het is de grote broer van het Papiaments. Het is een zwakke grote broer. De kinderen leren het op school en daar blijft het bij. Ze lezen geen boeken na schooltijd. Er zijn trouwens geen Spaanse boeken te koop. In Colombia zochten patiënten naar Engelse tijdschriften. Vroeger werd er weinig gereisd en als men een keer ging

dan was het naar de kinderen in Nederland. Er wordt nu veel meer in de regio gereisd maar het valt me telkens op dat er mensen zijn die niet van de regio houden al zijn ze er zelf, of mensen die zeer dicht bij hun zijn, geweest. Ik ken iemand die naar de overkant werd gestuurd voor een paar maanden. Hij had het Spaans niet nodig en zag het nut van het Spaans niet goed in. *Er zijn een 10 a 20.000 Latino's op eiland komen wonen gedurende de laatste 25 jaar, hiernaartoe gehaald voor de constructie en bemanning van met name de hotelprojecten. Dat er van zijde van de overheid geen manpowerplanning is geweest, arbeid voor lokalen, is hun schuld niet. Er is een groep die al voor de oorlog hier zat. Van de echte Arubanen, zij die 100 a150 jaar zitten, komt volgens mij een meerderheid van het continent. Je hebt de ring Aruba, Curaçao, Venezuela en Colombia. Al voor Columbus gingen de mensen door deze ring heen en weer. Ook in de eerste kwart van de twintigste eeuw toen het niet goed ging op

Aruba. Dat is iedereen vergeten met name de ouderen, de *pachi's* die altijd schelden op de mensen van buiten. Ze waren toen nog broekjes maar ze weten zeker van kinderen die toen terugkwamen uit de ring en die alleen Spaans spraken. Arubanen in de diaspora geboren. De mensen die 25 jaar geleden zijn gekomen en nu AruLatinos zijn. Hun kinderen zijn, natuurlijk, de nieuw Arubanen.

FAVIO EDUARDO, Aruba

De redactie van Amigoe kan ingezonden brieven redactioneel bewerken, inkorten of besluiten niet te plaatsen. Brieven mogen maximaal 600 woorden bevatten, moeten voorzien zijn van naam en woonplaats (worden gepubliceerd) en adres en telefoonnummer (niet voor publicatie, maar ter verificatie). We accepteren alleen digitaal gestuurde brieven. Ons e-mail adres is: arubaredactie@amigoe.com.

Bisschop Secco looft moedig besluit paus

WILLEMSTAD — Het bericht van het aftreden van paus Benedictus XVI is ook als een verrassing aangekomen bij het bisdom van Willemstad. Dit stelt bisschop Luis Secco. “Je wordt er verdrietig van. Het gaat om je baas, het hoofd van de Katholieke Kerk. Maar als je kijkt naar de redenen voor zijn besluit om af te treden, dan kun je het alleen maar moedig vinden.”

Benedictus treedt officieel af op 28 februari. In zijn bekendmaking stelt de paus dat hij om gezondheidsredenen en vanwege zijn leeftijd uit pure vrije wil afstand doet van het pausdom. Het gebeurt zelden dat een paus uit zichzelf aftreedt. De laatste keer was in 1415, toen Gregorius XII vrijwillig aftrad. “Toen ik nog studeerde werd altijd gezegd dat je paus voor het leven was. Maar het moedige besluit van Benedictus bewijst dat dit niet zo is. Volgens onze kerkelijke wetten kan de paus, als hij van mening is dat hij om gezondheidsredenen of zijn leeftijd niet meer in staat is om de kerk te leiden, aftreden.” Secco heeft in de loop der jaren de paus verschillende keren ontmoet. De meest gedenkwaardige ontmoeting was in 2007, toen hij als onderdeel van een Caribische

bisschoppenconferentie een privé-audiëntie met de paus had in het Vaticaan. Secco had toen, vergezeld van een nicht en haar kind, een onderhoud van tien minuten met Benedictus XVI. “Hij oogde wat timide. Maar hij was zeer communicatief. Zo vroeg hij aan het kind van mijn nicht hoe het was op school. Met mij heeft hij het gehad over de ontwikkelingen op sociaal-economisch gebied op onze eilanden. Ook stond hij stil bij de situatie van migranten. Daar was hij zeer bezorgd over. De paus was zeer goed op de hoogte van de ontwikkelingen in ons gebied. Hij had ook een kaart van de Caribische eilanden bij zich.” Benedictus XVI is sinds april 2005 paus. Hij staat te boek als conservatief. Secco looft de manier waarop de geboren Duitster leiding heeft gegeven aan de Katholieke Kerk in de

afgelopen jaren. “De paus is iemand die met duidelijke antwoorden kwam op vragen waarmee wij in deze tijd te maken hebben. Levensvragen en ook schandalen, waarmee de kerk op dit moment mee kampt. Hij vond dat wij niet het woord moesten uitdragen, maar dat wij door ons gedrag het lichtend voorbeeld moesten zijn. Dat vind ik heel er belangrijk.” Net als zijn voorganger paus Johannes Paulus, heeft Benedictus XVI tal van reizen gemaakt om onder meer het woord van God te verkondigen. In deze moderne tijd, bevestigt Secco, kan de paus niet meer in Rome blijven. Maar in tegenstelling tot zijn voorganger heeft Benedictus Curaçao nooit aangedaan. In maart zal het traditionele conclaaf in het Vaticaan worden gehouden om een nieuwe paus te kiezen. Hierbij wordt er volgens Secco gehinkt op twee gedachten. “Men denkt aan een niet-Europeaan die goed kan luisteren, of een Europeaan die Europa kent en de daar heersende crisis het hoofd zal kunnen bieden. Laten we hopen dat God ons een goede paus geeft, die van alles een beetje heeft.”

Restauratie Kerk van Zuid Bonam



Foto: Panchie Zuid Bonam

WILLEMSTAD — De onderhoudswerkzaamheden aan de kerk van Zuid Bonam zijn in volle gang. Op dit moment wordt er gewerkt aan zowel de binnen- als de buitenkant van het gebouw. De werkzaamheden worden gefinancierd middels donaties van particulieren en bedrijven op het eiland. Gedurende de werkzaamheden wordt onder meer het altaar onder handen genomen, terwijl het kerkgebouw van binnen en buiten zal worden geveerd. De werkzaamheden zullen drie weken in beslag nemen. Op de foto de stand van zaken tijdens de restauratie.

Verzoek tot presentatie asbest

WILLEMSTAD — Milangelo Isidora van het bedrijf The Asbest Specialist heeft een verzoek gedaan om een presentatie te mogen houden in het parlement over asbest, het opruimen daarvan, een asbestsaneringsplan en aanpassing van het Landsbesluit invoerverbod asbest uit 2008.

Directe aanleiding was de explosie in het Kruithuis in december. In de daken zat asbest. Het puin is afgevoerd, volgens de overheid op veilige wijze voor de mensen die daarmee belast waren. Maar Isidora heeft hierover forse kritiek geuit. Hij verwijst naar artikel 1 van het Landsbesluit. Daarin staat onder andere dat het verboden is bestaande, asbesthoudende waren en/of materialen te slopen, verwerken, zagen, boren, schuren, transporteren en opslaan zonder begeleiding van experts, aangewezen en erkend door de overheid.

“Uit informatie blijkt dat bij 70 procent van de gebouwen op Curaçao asbest of asbesthoudend materiaal aanwezig is, hetzij in de vorm van dakplaten of asbestplaten, verwerkt in de bouwconstructie”, schrijft Isidora in zijn verzoek aan Statenvoorzitter Mike Franco (Pais). “Dit betekent dat voor een structurele aanpak van het asbestvraagstuk op Curaçao er niet alleen sprake zal moeten zijn van een verbod op de import van asbest/asbesthoudend materiaal en een verbod op het beroepsmatig bewerken en ver-

werken van asbesthoudend materiaal, maar tevens zal er een asbestsaneringsplan opgesteld moeten worden. Daarvoor is gedegen wet- en regelgeving nodig”, aldus Isidora. Hij wijst ook op de discussie in 2006, toen zes studenten van Feffik tijdens het ontmantelen van het schip de SeaMaster ook blootgesteld werden aan asbest omdat dit in het schip was verwerkt. “Er zijn toen veel toezeggingen gedaan dat men met wet- en regelgeving zou komen. Maar dit is niet gebeurd.” The Asbest Specialist heeft, samen met ArboConsult, vanaf augustus vorig jaar informatiecyclussen verzorgd voor onder meer vakbonden en de overheid. Hieruit kwam naar voren dat er zo snel mogelijk wet-

geving moet komen. Ook dit jaar zullen de informatiecycli worden voortgezet. Het bedrijf weet zich gesteund door de Wereld Gezondheidsorganisatie (WHO), de International Labour Organization en de internationale wetenschappelijke vereniging Collegium Ramazzini. Zij dringen er allemaal op aan om het gebruik van asbesthoudend materiaal niet toe te laten. In Nederland geldt al veel langer wet- en regelgeving op de import en het gebruik van asbesthoudende producten. Het doel van de presentatie door Isidora is om er bij de Statenleden op aan te dringen de bestaande wet aan te passen en zo snel mogelijk goed te keuren, in het belang van de volksgezondheid.

WILLEMSTAD — “Het is mijn persoonlijke ervaring dat als een concurrent zoveel jankt zoals Insel Air doet, dit betekent dat hij financieel zwak is, en moet huilen en schoppen om te overleven.” Dat zegt DAE-topman Nelson Ramiz in een reactie op de brief die de aandeelhouders van Insel Air vorige week naar de regering stuurden, zoals de Amigoe afgelopen zaterdag berichtte.

In die brief werd de onvrede van Insel Air aangekaart over de oneerlijke concurrentie die de overheid in de hand zou werken door onder meer de 12,7 miljoen gulden van Korpodeko aan DAE. Ramiz heeft er geen goed woord voor over: “Insel Air speelt allerlei vuile spelletjes door ongefundeerde geruchten te verspreiden, persoonlijk te klagen tegen politici, en deze nu ook publiekelijk te intimideren door het creëren van, zo

lijkt het, een alliantie met officials, politici en pers. Dit is ofwel naïef ofwel lijkt het erop dat ze voordelen hebben verkregen om zo DAE te stoppen. Insel Air is hier sinds 2011 mee bezig en het is ze nog steeds niet gelukt om ons om zeep te helpen. Bij DAE zijn we bezig met het opbouwen van een andere luchtvaartmaatschappij.

Als Insel Air enig bewijs heeft van de oneerlijke concurrentie waar ze het in

hun beschuldigingen over hebben, dan moeten ze naar de rechter stappen om DAE te stoppen. Maar dat doen ze niet en dat is de reden voor hun geruchten, de intimidaties en de vuile spelletjes”, zo meldt Ramiz. “Stomme incapabele idioten”, voegt hij daaraan toe. “Als de aandeelhouders van Insel Air niet tegen de hitte kunnen, moeten ze misschien hun aandelen maar aan ons verkopen”, zo vervolgt hij. “Deze business is niet voor huilbaby’s. We zullen hun aandelen kopen, dan hoeven ze zich geen zorgen meer te maken over DAE en hoeven ze ook niet meer zo te janken en schoppen om te overleven. Curaçao zal het waarderen en ik ben er zeker van dat iedereen deze soap opera beu is.”

Vertraging vlucht Insel Air

WILLEMSTAD — Een vlucht van Insel Air van Medellín naar Curaçao liep vrijdag 8 februari zware vertraging op. Dat meldt de luchtvaartmaatschappij.

Tijdens het opstijgen van het vliegtuig van Medellín bleek dat een van de motoren niet

volgende accelereerde. Besloten is terug te keren naar het vliegveld. Daar loste de onderhoudsploeg van Avianca, die normaliter het onderhoud van Insel Air in Colombia doet, het probleem op. Toen weer was opgestegen bleek het probleem zich opnieuw voor te doen. Hierop is besloten de vlucht te annule-

ren en alle passagiers over te hevelen naar de vlucht van Avianca die op zaterdag 9 februari met de passagiers op Curaçao landde. In Medellín zijn de passagiers allemaal voorzien van een hotel en voedsel. Het vliegtuig is ondertussen door Avianca gerepareerd en was vanaf zondag weer inzetbaar.

Advertenties Curaçao

FREEPORT JEWELERS

Punda • Zuikertuin Mall • Tel.: 461-2399

VALENTINE'S DAY SPECIALS

CITIZEN

Quartz watches For Him & Her starting at only **Fl. 125,-**

AK

Ladies fashion watches starting at only **Fl. 99,-**

MOVADO

Movado Bold latest trend !

Say I Love You with Diamond flowers jewelry in yellow, rose and white gold At very special prices!

Visit our website: www.freeportjewelers.com

Like us on Facebook www.facebook.com/freeportjewelers

Voertuigen in bewaring bij parade Bándabou

WILLEMSTAD — Een personenwagen, een scooter en een motorfiets, die zaterdag op de route van de carnavalsparade van Bándabou fout geparkeerd stonden, zijn in bewaring genomen. Verder constateerde de politie niets bij-

zonders tijdens controles op de verkoop van alcoholische dranken en alcoholconsumptie aan minderjarigen.

Drie personen die ziek werden, zijn door het Rode Kruis behandeld.

Amper bijzonderheden afscheid kinderparade

WILLEMSTAD — De politie-controles tijdens de Kinderafschiedsparade leverde dit jaar weinig bijzonderheden op. De politie is bovendien tevreden dat het publiek zich tijdens de parade heel goed had gedragen.

De agenten hebben conform de Vergunningslandsverordening 62 stonden in 23 horecabedrijven gecontroleerd op het verkoop van alcoholische dranken in het algemeen, het verkoop van alcoholische dranken aan minderjarigen en alcohol-

consumptie onder de jongeren.

Voertuigen in bewaring
Verder nam de politie verschillende voertuigen in bewaring die fout geparkeerd stonden in de Mgr. Kiekensweg, de Hoogstraat en op het Brionplein. De eigenaren konden hun voertuigen vanochtend terug krijgen. Daarnaast nam de politie ook vier quads en een scooter in bewaring, omdat de papieren niet in orde waren. En zoals al eerder was bekendgemaakt krijgen de eigenaren hun voertuigen pas morgen terug.

CICA heeft nieuw bestuur

WILLEMSTAD — De Curaçao Information & Communication Association (CICA) heeft onlangs een nieuw bestuur gekozen. Per 22 januari is Raymond Jamanika de nieuwe voorzitter. Hij volgt Kees van Barneveld op.

Verder zijn Ricardo Lochan en Simon Elgersma de respectievelijke secretaris en de penningmeester van de vereniging. De overige bestuursleden zijn Elgeline Martis, Wesley Eleonora, Denneth van der Veen, Rygane Manuel, Harlee Oseana en Joost Giebels. De vereniging gaat de uitdaging aan om de ICT-sector op Curaçao zowel lokaal als international op de kaart te zetten. CICA wil de belangen van de ICT-er op

Curaçao behartigen met een positief resultaat voor de Curaçaose gemeenschap. Het bevorderen van de concurrentiepositie en het bepleiten van de regelgeving die de rechten van de ICT-industrie beschermen behoren tot de kerndoelen van CICA. Zowel nu als in de toekomst moet Curaçao fungeren als een hub voor bedrijven die ICT-diensten aanbieden en om continuïteit te garanderen zal er veel gedaan moeten worden aan continue bijscholing en het stimuleren van onze jongeren om voor een IT-gerelateerde opleiding te kiezen op Curaçao. CICA is tevens lid van het Kennisplatform en heeft meegewerkt aan het Masterplan Curaçao Information Society.

In Vino Èrotico

Valantine's Special

Beautiful dark red color with an aroma of ripe cherries and jam. The flavor strength, rich tones like mocha, cocoa and vanilla.

24,95

1.5 liters

THE WINE FACTORY
Altijd eerst proeven!
Tel. 461 26 08

www.thewinefactory.an

Steun voor voortzetting nationale dialoog

WILLEMSTAD — De sociale partners op Curaçao hebben tijdens een vergadering van de Raad van Ministers van vorige week hun steun uitgesproken voor het tripartiet overlegorgaan Kolaborativo en de nationale dialoog op Curaçao. De regering, werkgevers- en werknemersorganisaties zijn van mening dat de nationale dialoog, via het Kolaborativo-platform goede vooruitzichten biedt om voortgang voor Curaçao mogelijk te maken.

In een persbericht van de Kolaborativo spreekt het platform de verwachting uit dat de Curaçaose regering op korte termijn de afspraken, vastgelegd in het Sociale Dialoog Protocol van 2003, opnieuw zal bevestigen, en zal werken aan het ratificeren van de internationale ILO conventies, die betrekking hebben op de nationale dialoog.

Vertegenwoordigers van het zakenleven en de vakbonden zijn te spreken over het feit dat ministers zich binnenkort weer zullen aansluiten in de reguliere Kolaborativo-vergaderingen en dat zij specifieke onderwerpen zullen aandragen voor overleg in het platform en voor discussies in de Nationale Dialoog met de gemeenschap.

Aan de andere kant zijn de sociale partners teleurgesteld over het feit dat er door de regering geen gehoor is gegeven aan de aanbevelingen met betrekking tot aanpassing aan het pensioenstelsel aov en de introductie van de basisverzekering ziektekosten (bvz).

“De stakeholders hebben geconstateerd dat er tot nu toe geen gehoor is gegeven aan de aanbeveling, overeengekomen door de 100 deelnemers van de Urgente Nationale Dialoog, dat de pijn van de te nemen maatregelen gelijkkelijk moesten worden verdeeld en dat er geen ruimte mocht zijn voor ‘free riders’. In overeenstemming met de condities die in het voorstel zijn opgenomen, hebben de Kolaborativo-vertegenwoor-

digers zich met leedwezen genooddaakt gezien om de aanbevelingen en condities in te trekken.”

Afgesproken is dat de sociale partners wederom in gesprek zullen gaan, nu met de nieuwe regering, om zo te proberen tot compromissen en aanbevelingen te komen om de urgente crisis op het eiland het hoofd te kunnen bieden.

De stakeholders zijn overeengekomen om op korte termijn de tweede plenaire vergadering bijeen te roepen om de acties van de regering tot op heden door te nemen en om naar een manier te zoeken waarop de sociale partners hulp kunnen bieden in het uitwerken van oplossingen die de meest kwetsbare personen in onze maatschappij beschermen, de overheidskosten verminderen, en de economie stimuleren in het belang van de hele gemeenschap. Deze oplossingen zullen hopelijk leiden tot een hersteld vertrouwen in Curaçao en een verbeterd investeringsklimaat, aldus de Kolaborativo.



Foto: Koninklijke Marine

Het binnenlopen van het nieuwe stationsschip trok veel publiek.

WILLEMSTAD — Enkele honderden mensen waren gisteren getuige van een bijzondere maritieme priemeur. Voor het eerst werd het fonkelnieuwe marineschip Hr.Ms. Friesland ceremonieel onthaald in de haven van Willemstad.

Onder het afvuren van kanonschoten voer het patrouillevaartuig statig de haven binnen, terwijl vele mensen het schouwspel met hun camera's vastlegden. De Commandant Zeemacht Caribisch gebied, de gewapende wacht van de Curaçaose Militie en het aanwezige Defensiepersoneel gaven de eregroet terwijl de Pijper van het Korps Mariniers het geheel muzikaal ondersteunde. De ceremoniële binnenkomst

kreeg dit keer extra waarde door een ander historisch feit. Dit jaar viert de Koninklijke Marine haar 525-jarig bestaan. Het thema van deze viering is innovatie, dat in het Caribisch gebied met de binnenkomst van het allernieuwste marineschip nog eens extra werd benadrukt. Vanaf nu begint de allereerste uitzending van de Friesland die eind januari door Defensie-minister Jeanine Hennis-Plasschaert officieel in dienst is gesteld. Het 108 meter lange schip, één van de vier nieuwe Ocean-going Patrol Vessels uit de Holland-klasse, is wereldwijd inzetbaar voor uiteenlopende taken: van kustwachttaken, rampenbestrijding en anti-drugsoperaties tot pirate-rijbestrijding. De Friesland

fungeert de komende vier maanden in de Cariben als stationsschip voor de Koninklijke Marine en de Kustwacht Caribisch gebied.

Het schip en de bemanning ondergingen op de heenreis een intensief opwerkprogramma, onder andere om goed voorbereid te zijn op haar taken op het gebied van humanitaire hulpverlening. Het patrouilleschip is ook uitstekend uitgerust voor het bestrijden van illegale praktijken op zee. Voor counterdrugzaken buiten de territoriale wateren krijgt de Friesland een daartoe gemachtigd 'Law Enforcement Detachment' (LEDET) van de Amerikaanse kustwacht aan boord. Voor operaties binnen de territoriale wa-

teren wordt een kustwacht boardingteam ingescheept. Een mariniersteam beveiligd tijdens de boardings het schip en personeel.

Alouette helikopter
De bemanning bestaat uit 55 personen, maar kan uitgebreid worden met specialisten tot een maximum van 90 koppen. De Friesland beschikt over een twee snelle vaartuigen van het type FRISC en is uitgerust met een Belgische Alouette helikopter. De Alouette liep als gevolg van zwaar weer op zee schade aan het staartstuk op, maar wordt inmiddels op Kustwachtsteunpunt Hato gerepareerd. De verwachting is dat de boordhelikopter bij het vertrek aanstaande donderdag weer operationeel inzetbaar is.

Bijna 62 miljoen gulden Aqualectra haalt gemiste inkomsten in

WILLEMSTAD — Aqualectra, het productie- en distributiebedrijf voor water en stroom, mag tot maart 2014 bijna 62 miljoen gulden aan gemiste brandstofkosten inhalen. Deze maatregel is genomen om de financiële gezondheid van het nutsbedrijf te waarborgen. De toezichthouder op de energiesector Bureau Telecommunicatie Post en Utiliteiten (BPTU) gaf onlangs een uitleg over de opbouw van de nutstarieven.

Deze maand zijn de prijzen voor water en elektriciteit met 3,7 en 10,5 procent gestegen. Deze stijging is te wijten aan de wijziging van de brandstofclausule. De nutstarieven zijn opge-

bouwd uit de basistarieven en de brandstofclausule. In het basistarief zijn de kosten voor het personeel, gebouw en dergelijke opgenomen. De brandstofclausule wordt weer gevormd door de brandstofkosten, de recovery en correctie. De brandstofkosten zijn zoals de naam al zegt de kosten van de 'fuel' die het nutsbedrijf aan de klant doorberekent. De 'recovery' is het bedrag dat Aqualectra als het ware mag inhalen voor de tarieven die in 2011 en 2012 niet zijn aangepast terwijl de brandstofkosten wel stegen. Vanaf augustus vorig jaar haalt het nutsbedrijf over een periode van twintig maanden 61,84 miljoen gulden in. Het derde component is de correctie, een nacalculatie

van de werkelijke productiekosten voor stroom en water. Volgens Aqualectra-directeur Darick Jonis had deze correctie ook vanaf 1 juni vorig jaar moeten zijn ingegaan. Deze aanpassing is niet door BTPU doorgevoerd. Aqualectra mag ook het verschil vanaf juni vorig jaar inlopen tot eind dit jaar. In theorie kan het ook zo uitpakken dat de klant vanwege de correctiefactor de maand erop minder hoeft te betalen voor stroom en elektriciteit als blijkt dat het nutsbedrijf goedkoper heeft kunnen produceren door meer inzet van bijvoorbeeld windenergie. Dit is voorlopig toekomstmuziek omdat Aqualectra de gemiste inkomsten tot december mag inlopen.

12 aanhoudingen tijdens Gran Marcha

WILLEMSTAD — De politie hield twaalf personen aan tijdens de Gran Marcha afgelopen zondag. De aanleiding van de aanhoudingen variëren van misdragingen en respectloos gedrag jegens agenten tot openlijke geweldpleging en mishandeling. Dit bevestigt de politie.

De 29-jarige man V.A.T. is rond twee uur 's middags in de Schottegatweg opgepakt voor de mishandeling van een man. Verder hield de politie een groep mannen op het Brionplein aan voor openlijke geweldpleging. Het gaat hier om drie Dominicanen, I.F.A. (15), C.M.F.A. (20) en R.M.F.A. (22), en de op Curaçao geboren vijftienjarige jongeman A.J.R. Het slachtoffer deed geen aangifte en wilde verder geen medische behandeling van het Rode Kruis. De vechtersbazen werden een paar uur later vrijgelaten. De twintigjarige Nederlandse vrouw M.V.W. die geen gehoor gaf aan de opdrachten van de agenten en verder geen respect toonde voor hen, werd eveneens aangehouden. Twee uur later mocht ze naar huis. Tevens werd de 29-jarige man B.J.G. in de Bredestraat in Otrobanda opgepakt. Hij was stomdronken en ook hij toonde weinig respect voor de politie. De man R.R.P. (60) werd om half zes 's middags aangehouden in de Coloradoweg

voor de mishandeling van zijn partner. De vrouw had een ernstige wond aan haar linkeroot. Het slachtoffer wilde echter geen aangifte doen tegen de man, dus werd hij drie uur later vrijgelaten. Ook de man R.D.v.C. (31) werd zondagavond opgepakt voor de mishandeling van zijn partner. De man trok aan haar oren en had haar oorbellen bijna wegge-rukt. De vrouw liep ernstige verwondingen aan haar oor, maar wilde verder geen aangifte doen tegen de man. Hij werd een klein uur later vrijgelaten.

De zestienjarige jongeman J.G.C.H. werd opgepakt voor de diefstal van een fiets van het merk Redline. De fiets werd in beslag genomen voor verder onderzoek en twee uur na zijn aanhouding werd de jongeman weer vrijgelaten. Verder werd de dronken Arubaanse man M.J.T. (40) aangehouden voor het rijden onder invloed van alcohol. Hij kon de alcoholtesten gegeven door de verkeerspolitie niet doorstaan. De Dominicaanse man J. de O. (29) werd in de Arubastraat opgepakt voor mishandeling. Het slachtoffer van de mishandeling is echter weggegaan voordat de politiepatrouille ter plekke was. Hij deed geen aangifte. De dader werd een uur later vrijgelaten. Naast de aanhoudingen

hield de politie zich ook bezig met onder andere verkeersongelukken en fout geparkeerde voertuigen. Zo was er in de middaguren een ongeluk op de Blanquillaweg. Er waren geen gewonden. Daarnaast werd een voertuig, waarvan een autoband ontplofte, uit de parade gehaald. Verder zijn in totaal zestien fout geparkeerde voertuigen in de Piskaderaweg, Mgr. Verrietweg, Rooseveltweg, Mgr. Kiekensweg, Kraayenhofstraat, Laufferstraat en in Marchena in bewaring genomen en naar Rio Canario gebracht. Ook werden in de Piskaderaweg twee scooters weggenomen. De politie vraagt de eigenaren van de scooters om er rekening mee te houden dat ze hun eigendommen pas morgen terugkrijgen.

Verder werden politiepatrouilles meerdere malen naar diverse plekken op de carnavalsroute gestuurd om de wegen wederom af te sluiten. Carnavalsbezoekers haalden de barricade-drums in de Schonegevelstraat, Stoppelweg, Hoogstraat/Arubastraat, Mgr. Kiekensweg, Verrietweg en bij de kruising van Prof. Knapertweg/Van Lansbergweg weg om er toch langs te kunnen. Enkele drums werden zelfs vernield. Daarnaast hadden de verpleegkundigen van de Fundashon Kuido Ambulans (FKA) en het Rode

Kruis hun handen vol aan medische assistentie aan carnavalsbezoekers en leden van carnavalsgroepen. Ook een minderjarig jongetje dat zijn ouders niet kon vinden werd naar het politiebureau gebracht, waar zijn ouders hem later konden ophalen.

Conform de Vergunningslandsverordening controleerde de politie ook op alcoholconsumptie onder jongeren en de verkoop van alcoholische dranken in het algemeen. Er waren geen bijzonderheden.

AL

AUTOLEASE

CURAÇAO

www.autoleasecuracao.com

Valentine's Dinner-Dansant

with Telstars

Starting at 6.30pm

Primas

restaurant

3 Course dinner & a welcome drink

ENTREE:

Sweetheart pumpkin soup

or

Lobster bisque with caviar

MAIN COURSE:

Tenderloin with glazed onions

or

Fish fillet with shrimps

DESSERT

Valentine treats/sweetheart delights

Reservation: 461-2901/510-1133

Landhuis Vredenberg - Bramendiweg 200

Fl. 85,-

20 verkeersongelukken afgelopen weekeinde

WILLEMSTAD — Er waren in totaal twintig geregistreerde verkeersongelukken afgelopen weekeinde, aldus de politie. Er vielen gewonden bij elf ongelukken, namelijk op de Sta. Rosaweg (2), Zuikertuintjeweg, Weg naar Sta. Catharina, Weg naar Hato, Kaya Reis, Seru Fortunaweg, Snipweg, Caracasbaaiweg (2) en op de Julianabrug. Bij negen onge-

lukken op de Weg naar Sta. Catharina, Sta. Rosaweg, Savonet, Schottegatweg Oost, Cabo Verdeweg, Weg naar Westpunt, F.D. Rooseveltweg, Bonam Kaya A en de Abraham Mendez Chumaceiro Boulevard, vielen geen gewonden. Verder roept de politie alle chauffeurs op om zich aan de verkeersregels te houden. Men mag niet drinken, bellen noch sms'en

tijdens het rijden. Men mag ook de verkeerslichten resniet te hard rijden en moet pecteren.

Advertenties Curaçao

Blue Bay
curaçao

GOLF & BEACH RESORT

Blue Bay Curaçao is een snel groeiende organisatie die zich richt op projectontwikkeling en kavelverkoop. Daarnaast houdt het zich bezig met het verhuren van vakantiebungalows en het exploiteren van een hotel aan het strand. Blue Bay Curaçao bezit een 18 holes golfbaan, gelegen in een natuurlijke omgeving gevormd door heuvels, zee, rotspartijen en strand. De sfeer binnen Blue Bay Curaçao kenmerkt zich als flexibel, bruisend, inspirerend en uitdagend. Binnen het Resort behartigt de Vereniging van Blue Bay Resort Eigenaren (VvE) de belangen van alle Blue Bay Eigenaren.

Tevens assisteert de VvE in het bouwproces en ziet de VvE toe op de naleving van de regels en Algemene Bepalingen binnen het Resort, zodat het woongenot zo optimaal mogelijk wordt gewaarborgd. Daarnaast organiseert de VvE ook diverse bewonersactiviteiten.

Voor de Vereniging van Blue Bay Resort Eigenaren zijn wij op zoek naar een fulltime:

RESORT MANAGER (M/V)

Functie omschrijving

Je bent verantwoordelijk voor alle zaken betreffende de Vereniging en alle Gemeenschappelijke Zaken op het Resort. Je ziet middels dagelijkse fysieke controle op het Resort toe op de naleving van de regels en Algemene Bepalingen op het resort, je bewaakt de kwaliteit van de dienstverlening aan de Vereniging en zorgt ervoor dat het Resort de gewenste uitstraling heeft en behoudt. Als Resort Manager maak je deel uit van het management team van Blue Bay Resort.

Profiel

HBO denkniveau
Goede communicatieve en diplomatieke vaardigheden
Beschikt over mensenkennis
Pro-actieve instelling
Daadkrachtig en besluitvaardig
Leidinggevende capaciteiten
Computervaardigheden

Beheersing van de Nederlandse en Engelse taal, Papiaments en Spaans is een pré.

Solliciteren

Wil je deel uitmaken van een snel groeiende jonge organisatie in een prachtige omgeving waardoor je geïnspireerd wordt om het beste uit jezelf te halen, stuur dan binnen 5 werkdagen jouw sollicitatie naar danielleignacio@bluebay-curaçao.com Voor meer informatie kan contact worden opgenomen met Daniëlle Ignacio telefoonnummer +5999 8681755.

Blue Bay Golf & Beach Resort • Landhuis Blauw z/n • www.bluebay-curaçao.com

‘Ook in Nederland dode door pil Diane-35’

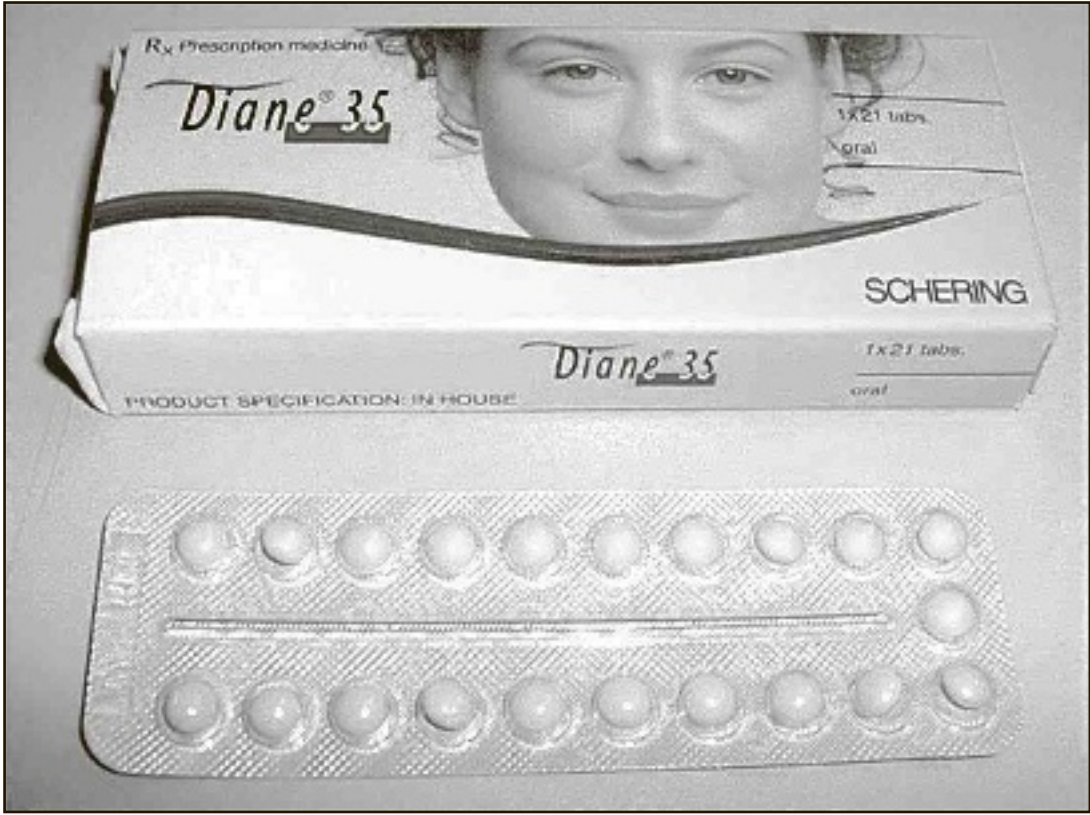


Foto: Getty Images

Trombose is een van de symptomen die vaker voorkomen bij anticonceptiepillen.

DEN BOSCH — Begin dit jaar is in Nederland een vrouw overleden die de pil Diane-35 nam. “We denken dat er een samenhang is tussen haar dood en het gebruik van de Diane-35-pil”, zei een woordvoerder van het Nederlands Bijwerkingen Centrum Lareb gisteren, dat hiermee een bericht van RTL bevestigde.

Het overlijden van de vrouw werd gemeld bij Lareb naar aanleiding van de recente ophef over Diane-35. Twee weken geleden werd bekend dat de pil in Frankrijk uit de handel genomen is, omdat de afgelopen 25 jaar vier vrouwen zijn overleden door bloedklonters na het slikken van de pil. De overleden vrouw was ‘jongvolwassen en gezond’, aldus de woordvoerder. “We weten dat bij het gebruik van Diane-35, net als bij het gebruik van de anticonceptiepil, trombose kan optreden en dat dat fataal kan zijn. Dat gebeurt gelukkig maar heel zelden, maar

elke keer dat het gebeurt is dat natuurlijk vreselijk.” Lareb verwacht de komende tijd meer meldingen binnen te krijgen over bijwerkingen van Diane-35, naar aanleiding van de recente media-aandacht. Het middel wordt voorgeschreven voor de behandeling van acne, lichte overbeharing en een vette huid. Vrijdag maakte het Europese geneesmiddelenagentschap EMA bekend dat er een Europees onderzoek komt naar de Diane-35-pil. Dat moet antwoord geven op de vraag of de werkzaamheid en de risico's van de pil in balans zijn.

Volgens de woordvoerder is in de productinformatie van de Diane-35 te lezen dat het gebruik van elke ‘combinatiepil’ of Diane-35 een vrouw een grotere kans geeft op het krijgen van een trombose in vergelijking met een vrouw die geen ‘combinatiepil’ of Diane-35 gebruikt. “Maar deze verhoogde kans is minder groot dan de kans hierop tijdens zwangerschap. Die wordt geschat op 60 gevallen per 100.000 zwangerschappen. Bij vrouwen die geen combinatiepil gebruiken, is dat 5 tot 10 gevallen per 100.000.” Volgens hem komt zonder pilgebruik trombose dus toch nog voor. “De verhoogde kans is het grootste tijdens het allereerste jaar dat een vrouw ooit een ‘combinatiepil’ of Diane-35 gebruikt.”

Anass werd al maanden op school gepest

WASSENAAR — De 13-jarige Anass Aouragh werd al sinds hij naar het voortgezet onderwijs ging, op school gepest. Met die signalen heeft de school ook actie ondernomen. Er is gesprakt met de pesters, hun ouders, de eventuele meelopers en Anass zelf.

Dat zei rector Ben Dijkmans van het Adelbert College in Wassenaar, waar Anass sinds september op school zat. “Het was een zeer bijzondere jongen, in zowel gedrag als kledingdracht. Hij kon de ene dag met een vlinderdas binnenkomen en de volgende dag in een groene broek”, zei Dijkmans die benadrukte dat nog steeds niet helemaal duidelijk is wat de doodsoorzaak is. De politie gaat uit van zelfmoord,

maar sluit een misdrijf nog steeds niet uit. Dijkmans vertelde dat Anass veel moeite had in de omgang met anderen: “Hij was daarin kwetsbaar en trok de aandacht. Tegelijkertijd was hij wel dolgelukkig op onze school. De ouders van Anass zeiden: die school was alles voor hem.” Hij ging direct voor de schoolkrant schrijven en wilde naar het toneel. Ook leidde hij mensen rond tijdens

de open dag op school. Op de school leven nu gevoelens van verdriet en schuld en ook angst over de vraag wat er precies is gebeurd. Toen bleek dat Anass werd gepest, is het pestprotocol erbij gepakt. Dijkmans: “We hebben hem toen een veilige plek willen geven. Het pesten is toen ook aangepakt.” De schoolleiding gaat in een later stadium terugkijken hoe het allemaal is verlopen. Donderdag vinden voor de leerlingen van de school twee herdenkingsdiensten plaats.

Olie in Maas na aanvaring vrachtschepen

ROTTERDAM — Twee binnenvaartschepen zijn gisteravond tegen elkaar gevaren bij de Van Brienenoordbrug in Rotterdam. Daardoor is ongeveer 500 liter gasolie in de Nieuwe Maas terechtgekomen.

Een van de twee vrachtschepen, een boot geladen met zand, maakte na de botsing water. Met pompen werd voorkomen dat het schip zou zinken. De politie onderzoekt wat er precies is gebeurd. De kapi-

tein van een schip met containers heeft verklaard dat hij na de brug linksaf de Hollandsche IJssel op wilde varen. Plotseling hoorde hij een klap en zag hij de contouren van een ander schip. De andere schipper zei dat hij het containerschip zag naderen en probeerde uit te wijken, maar tevergeefs. Uit voorzorg ging hij naast zijn stuurhut staan. Door de klap van de botsing viel de stuurhut van het schip af. Bij de aanvaring vielen geen gewonden. Geen van beide schippers was onder invloed van alcohol.

‘Kernproef is provocatie’

DEN HAAG — Dat Noord-Korea een nieuwe kernproef heeft uitgevoerd, is voor minister Frans Timmermans (Buitenlandse Zaken) ‘een onverantwoordelijke provocatie’. De test ondermijnt de stabiliteit en veiligheid in de regio, en Noord-Korea isoleert zich nog verder, aldus de minister. Timmermans zei te willen dat de Veiligheidsraad van de Verenigde Naties en de Europese Unie de proef

veroordelen. EU-buitenlandchef Catherine Ashton kwam vanmorgen inderdaad met een scherpe veroordeling van de kernproef. Zij noemde die een ‘schaamteloze uitdaging’ van de pogingen om de verspreiding van kernwapens tegen te gaan en ‘een onduidelijke schending’ van de verplichtingen die de regering in Pyongyang heeft om geen kernwapens te produceren of te testen.

Koningin Beatrix in Lech aangekomen

LECH — Koningin Beatrix is gisteren aangekomen in Lech. Burgemeester Ludwig Muxel van de Oostenrijkse plaats heeft de komst van de koningin bevestigd, maar wilde verder geen mededelingen doen. Later in de week worden ook prins Willem-Alexander en prinses Máxima met hun drie dochters in het skioord verwacht.

Ze verblijven tijdens de wintersportvakantie al sinds jaar en dag in Gasthof Post, een vijfsterrenhotel dat wordt gerund door de familie Moosbrugger.

Ook prinses Mabel en haar twee dochters brengen de krokusvakantie in Lech door, staat in een eerdere bekendmaking van de Rijksvoorlichtingsdienst (RVD).

Komende zondag, 17 februari, is het een jaar geleden dat prins Friso in coma

raakte nadat hij tijdens het skiën buiten de piste werd bedolven onder een lawine. Hij werd vanuit Lech naar het Landeskrankenhaus in Innsbruck gebracht. De prins ligt sinds 1 maart in het Wellington Hospital in Londen, de woonplaats van Friso, prinses Mabel en hun twee dochters.



Sterling silver charms from \$25

PANDORA™ STORE
Pasco Herencia • Noord, Aruba
TEL: 297.586.5625

Boolchand's Digital
Havenstraat #25 • Oranjestad, Aruba
TEL: 297.583.0147 • FAX: 297.582.6440

PANDORA®
UNFORGETTABLE MOMENTS

“Be My Valentine” Gift Set
Available Starting January 15

Purchase a PANDORA “Be My Valentine” gift set for \$125, featuring one pair of heart stud earrings and one heart pendant on a necklace chain presented in a special porcelain box (a retail value of \$165).*

*Good while supplies last. See our store for details.

Buscando interes atractivo pa un Prestamo pa Auto?



Na Banco di Caribe bo mester ta!

Interes
8% (8.12% APR)

Pakete di
seguro atractivo

Guia financiero

Pa mas informacion yama nos na 523-2250 of pasa na Vondellaan 31.



GANAN un Cruise-trip pa 2 persona to the Carribean!



Banco di Caribe Aruba N.V. ta reserva e derecho di cobra un penalty fee di 18% p.a. riba e saldo di e prestamo den caso cu e pago no wordo haci na tempo. Mester informa Banco di Caribe Aruba N.V. por escrito den caso cu kier cancela e prestamo prome cu e fecha original di vencimento di e prestamo. E carta mester ta den poder di Banco 90 dia prome cu e fecha cu ta desea di cancela e prestamo. E 90 dia ta hai den efecto riba e dia cu Banco ricibi e carta. Den caso cu no cumpli cu e exigencia aki Banco di Caribe Aruba N.V. ta reserva e derecho di cobra un boet di 3 luna di Interes cu un minimo di Afl. 100. E promocion aki ta valido te cu Maart 15, 2013. E interes efectivo pa prestamo pa auto despues di campania ta bira 12% (12.18% APR) p.a. Banco di Caribe Aruba N.V. ta reserva su derecho di aprobacion condicionnan general to kada aplicabel.

Edison voor Blaudzun en Trijntje Oosterhuis

AMSTERDAM — Bij de uitreiking van de Edison Pop-prijzen in Amsterdam is Trijntje Oosterhuis uitgeroepen tot beste vrouwelijke artiest, beste mannelijke popzanger is Blaudzun. Dat heeft de organisatie bekendgemaakt.

De prijzen voor de beste nationale popartiesten werden gisteravond uitgereikt in de Heineken Music Hall (HMH). Een vakjury onder aanvoering van Leo Blokhuis koos Kane tot beste groep, Gers Pardoel kreeg een Edison in de categorie beste nieuwe artiest. Publieksprijzen waren er voor Racoon en Nick & Simon. Eerder werd al bekendgemaakt dat de Edison Pop Oeuvreprijs dit jaar voor Doe Maar is. De ‘Nederlandse Grammy’s’ worden sinds 1960 toegekend en zijn daarmee de oudste muziekprijzen van Nederland.



Photo Getty Images

Trijntje Oosterhuis met haar Edison.

Meldpunt voor kinderen uit arm gezin

DEN HAAG — Kinderen en jongeren die in een arm gezin leven, kunnen de komende weken hun verhaal doen bij de Kinderombudsman. Ze kunnen sinds vandaag terecht bij een online meldpunt van kinderombudsman Marc Dullaert, die daarmee begint aan een onderzoek naar de situatie van Nederlandse kinderen in armoede. Dat heeft de organisatie vandaag gemeld. Dullaert roept ouders en deskundigen ook op om aan te geven of het armoedebeleid effectief is voor kinderen. Het meldpunt blijft drie weken open. Volgens de jongste cijfers groeit ongeveer één op de negen kinderen in Nederland op in armoede, wat neerkomt op ruim 377.000 kinderen. Dullaert wil van hen horen hoe ze dat ervaren, hoe ze ermee omgaan en welke oplossingen ze zien. De uitkomst van het meldpunt en van de gesprekken met jongeren wordt na de zomer verwacht.

Zwemtrainer veroordeeld om bezit kinderporno

UTRECHT — De Utrechtse zwemtrainer Wouter P. is gisteren door de rechtbank in Utrecht veroordeeld tot een halfjaar celstraf, waarvan 169 dagen voorwaardelijk, en 120 uur werkstraf voor het bezit van kinderporno. De 56-jarige man mag bovendien gedurende een proeftijd van vijf jaar in geen enkele sport kinderen trainen.

De Utrechter liep vorig jaar tegen de lamp na een inbraak in zijn woning, waarbij onder meer een computer werd gestolen. Omdat er kinderporno op stond, dumpten de inbrekers de pc bij een politiebureau. Na de aanhouding van P. in oktober trof de politie ook kinderporno aan op zijn nieuwe computer. In totaal bezat de man meer dan 16.000 foto's en ruim 400 filmpjes met kinderporno. Tegen de zwemtrainer was 1 jaar gevangenisstraf, waarvan de helft voorwaardelijk, geëist. Hoewel de rechtbank het bezit van kinderporno ‘verwerpelijk’ vindt, hield ze er in de straf rekening mee dat de verdachte door alle publiciteit na zijn aanhouding is ontslagen en noodgedwongen verhuisd. Bovendien is hij vrijwillig in behandeling gegaan voor zijn pedofiele geaardheid. P. gaf sinds 1999 in zijn vrije tijd bij zwemverenigingen in Utrecht training aan jonge kinderen. Er zijn geen aanwijzingen gevonden dat hij zelf kinderen heeft misbruikt.



Jongeren mishandeling Eindhoven uitgeleverd

RIJSWIJK — De vijf jongeren uit België die betrokken waren bij de mishandeling van een man op 4 januari in Eindhoven, mogen worden uitgeleverd aan Nederland. Dat heeft de raadkamer in Turnhout vandaag beslist.

In de zaak zitten al twee jongeren vast. Een derde verdachte is eerder vrijgelaten.

Vier van de vijf verdachten worden verdacht van openlijke geweldpleging en poging doodslag, de vijfde verdachte enkel van poging totdoodslag, oordeelde de

raadkamer.

In beroep

De vijf jongeren uit België gaan in beroep tegen de beslissing van de raadkamer in Turnhout om te worden uitgeleverd aan Nederland. Dat bevestigt advocate Evelien Jacobs van het kantoor dat een van de verdachten ver-

dedigt. Bij twee van de vijf Turnhoutse jongeren zijn voorwaarden gesteld aan de uitlevering. Zij mogen alleen worden overgedragen als ze een eventuele straf in België mogen uitzitten.

De behandelend officier van justitie bij het Openbaar Ministerie in Den Bosch, die het zogeheten overlevingsverzoek heeft gedaan, kan nog niet reageren op die eis, omdat hij de stukken van de raadkamer nog niet heeft ontvangen.



PAINTS CARIBBEAN PAINT FACTORY ARUBA INC.

Caribbean Paint Factory Aruba Inc. [CPF] is sinds 1986 een gevestigde onderneming op Aruba. Zij is een zustermaatschappij van de Arubaanse Schilders- en Afwerkingsbedrijf N.V. en legt zich toe op de verkoop en productie van kwalitatief zeer hoogwaardige verf –en aanverwante producten o.a. het huismerk Euro Paints onder licentie van SigmaKalon/PPG Coatings en de internationale gerenormeerde brands Glidden en Devoe Coatings Akzo Nobel USA en BASF Automotive Coatings USA.

Voor deze onderneming wordt op korte termijn een kandidaat gezocht voor de volgende vacature.

Colour Matching Blender [M/V]

Als lid van het team zal hij/zij de verantwoordelijkheid dragen voor het dagelijks operationeel functioneren van de kleurenmeng afdeling. Dit betekent hij naast de primaire commerciële activiteiten zoals verkoop van verfproducten op kleur naar de wensen van de klant met bijgaande verftechnisch adviezen, voorraadbeheersing en bijhouden van database kleuren bestanden eveneens een bijdrage zal moeten leveren aan de versteviging en verdere uitbreiding van de huidige marktpositie van CPF.

Functie eisen:

Technische schildersopleiding [MTS niveau of equivalent].
Technische ervaring opgedaan in soortgelijke onderneming en/of branche.
Aantoonbare kennis en ervaring op gebied van software met computer color matching.
Goede taalbeheersing in resp. papiamento, nederlandse, engels en spaans.
Bewezen sociale vaardigheden met name nadruk op klantvriendelijkheid.

Goede primaire en secundaire arbeidsvoorwaarden zijn deel van deze functie.

Indien U geïnteresseerd bent in bovenstaande functie, dan kunt U binnen 14 dagen Uw schriftelijke sollicitatie voorzien van een gedetailleerd Curriculum Vitae richten aan:

Caribbean Paint Factory Aruba Inc.
Sabana Blanco 16-A, P.O. Box 273.
Aruba.
Ir. John G. Kamermans, Technisch Directeur.
E-Mail: johnkamermans@hotmail.com
WEB Site: www.cpfaruba.com



RAAD VAN ADVIES

De Raad van Advies van Aruba is de hoogste onafhankelijk adviseur van de regering en de Staten over zaken van wetgeving en bestuur.

Achtergrond

De hoofdtak van de Raad is het adviseren over ontwerpen van wetgeving. De Raad is hiernaast bevoegd om op eigen initiatief advies uit te brengen over zaken die tot zijn werkterrein behoren. De regering en Staten kunnen op hun beurt de Raad verzoeken om te adviseren over zaken die niet per definitie tot het werkterrein van de Raad behoren.

De Raad telt vijf leden waarvan één de voorzitter is. De Raad wordt in de uitvoering van zijn taken bijgestaan door een secretariaat, welke geleid wordt door de secretaris.

In het kader van het komende vertrek van een raadslid, ontstaat er op korte termijn een vacature voor de functie

Raadslid v/m

Profiel

De Raad is specifiek op zoek naar rechtsgeleerden met ruime ervaring op het gebied van het bestuursrecht en het privaatrecht. Een stevige affiniteit met het straf(proces)recht strekt hiernaast tot aanbeveling. Voorts acht de Raad voor de vervulling van de functie een aantal algemene kwaliteiten van belang. Deze kwaliteiten zijn neergezet in een profielschets, welke opgevraagd kan worden bij de Raad dan wel geraadpleegd kan worden op www.rva.aw onder: ‘Over de raad’ en dan doorklikken naar ‘Raadsleden’, in het bijzonder ‘Profielschets raadsleden en voorzitter’.

Benoemingsprocedure

Raadsleden worden bij besluit op voordracht van de minister van Algemene Zaken, na overleg met de minister van Justitie, voor een periode van zeven jaar benoemd. De Raad doet daarvoor een aanbeveling.

Omvang benoeming

In beginsel vergadert de Raad eenmaal per week.

Informatie

Voor meer informatie omtrent de vacature of voor het opvragen van de profielschets kan contact opgenomen worden met mevrouw mr. dr. H.A. van der Wal via: hellenvanderwal@setanet.aw.

Kandidaten voor deze vacature worden verzocht hun, met reden omklede, brief en curriculum vitae uiterlijk 22 februari 2013 te richten aan:

Raad van Advies
t.a.v. de heer mr. A.J. Swaen, voorzitter
L.G. Smith Boulevard 8
Oranjestad, ARUBA

U wordt verwacht op de enveloppe ‘persoonlijk en vertrouwelijk’ te vermelden. Uw gegevens worden vertrouwelijk behandeld.

Acquisitie naar aanleiding van deze advertentie wordt niet op prijs gesteld.

Minister Plasterk:

‘Meer samenwerking van St. Maarten nodig’

DEN HAAG — Minister van Binnenlandse Zaken en Koninkrijksrelaties Ronald Plasterk (PvdA) wil dat de regering van St. Maarten beter gaat samenwerken met Nederland en met name de eilanden St. Eustatius en Saba. De minister dringt aan op de afschaffing van de ‘turnovertax’ voor producten naar beide eilanden, een verlaging van de Winair-tarieven en medewerking bij het vervoer van medische spoedgevallen en de aanleg van een zeekabel.

“Zoals u zult begrijpen zijn bovengenoemde punten voor de Nederlandse regering in toenemende mate bepalende factoren in de relatie met St. Maarten. De Nederlandse regering hecht aan een goede samenwerking tussen alle partners in het Koninkrijk, inclusief St. Maarten. Ik roep de regering van St. Maarten dan ook op aandacht te geven aan bovengenoemde punten die voor de Nederlandse regering, gelet op de belangen van de burgers van Saba en St. Eustatius, aanleiding geven tot grote zorg”, schrijft

de minister in een brief naar aanleiding van het werkbezoek dat hij in januari bracht aan het Caribisch gebied. De heffing van de turnovertax zorgt al geruime tijd voor problemen, aldus Plasterk. Door de combinatie met de Algemene Bestedingsbelasting (ABB) die door Nederland wordt geïnd is er sprake van een dubbele heffing voor producten die via St. Maarten naar Saba en St. Eustatius gaan. “Ondanks mondelinge toezeggingen van de kant van uw regering blijft u de turnovertax

op (...) naar Caribisch Nederland uit- of doorgevoerde goederen heffen. Dit betreurt ik en ik dring er bij dezen dan ook nogmaals op aan dat u zo spoedig mogelijk de heffing van turnovertax over deze goederen staakt”, schrijft de minister.

Helikopter

Met betrekking tot het medisch vervoer schrijft Plasterk dat hij heeft begrepen dat St. Maarten de voorkeur geeft aan het gebruik van een lokale helikopter, maar er geen beschikbaar heeft, zodat er gebruik wordt gemaakt van een helikopter van een Canadees bedrijf. Die helikopter zou echter niet op St. Maarten mogen tanken en soms erg lang moeten wachten op toestemming om te landen of te vertrekken. “Door deze situatie dreigt het medisch spoedvervoer in gevaar te komen

en dat is uiteraard absoluut niet acceptabel omdat dit mogelijk de levens van burgers in het Koninkrijk in gevaar brengt. Ik verzoek u daarom met klem alles in het werk te stellen zodat de helikopter voor het medisch spoedvervoer zonder problemen op St. Maarten kan functioneren”, aldus Plasterk.

Plasterk dringt verder aan op een verlaging van de tarieven van luchtvaartmaatschappij Winair, die vooral hoog zijn door de luchthavenbelasting op St. Maarten. “Zoals u begrijpt beperkt de hoge ticketprijs de mobiliteit en koopkracht van de inwoners van Saba en St. Eustatius aanzienlijk. Ik vraag u daarom de luchthavenbelastingen op de vliegtickets van Winair voor deze routes zodanig te verlagen dat deze een rede-

lijk internationaal gangbaar aandeel uitmaken van de totale ticketprijs”, aldus de minister.

Glasvezel

Tot slot vraagt hij de Sintmaartense premier Sarah Wescot-Williams om een vergunning af te geven voor de aanleg van een glasvezelkabel van St. Eustatius en Saba. Inmiddels ligt de kabel al tussen St. Kitts en beide eilanden en wordt door het uitblijven van een vergunning van St. Maarten ook een verbinding gemaakt met St. Barts. “Dit neemt niet weg dat het nog altijd mijn wens is dat de verbinding ook met St. Maarten plaats zal vinden. Ik dring er derhalve bij u op aan om op korte termijn een uitspraak te doen over de noodzakelijke vergunning, conform ook de recente uitspraak van de rechter.”

Vakbonden op de bres voor politie

PHILIPSBURG — De vakbonden die politieagenten op St. Maarten vertegenwoordigen, vergaderen deze week met hun leden om te bepalen hoe ze om zullen gaan met de achterstallige gelden van agenten die naar St. Maarten zijn overgeplaatst. Een en ander houdt verband met de vereffeningcommissie.

Vakbond NAPB bezocht afgelopen weekend het kantoor van minister van Financiën Roland Tuitt om onderzoek te doen naar de gelden. Een van Tuitts adviseurs verklaarde dat een cheque van meer dan 800.000 gulden nooit was geïnd en dat desbetreffende rekening inmiddels was gesloten. Er zou verder gezegd zijn dat de agenten moeten wachten tot de begroting van 2013 is goedgekeurd. De vakbond is van mening

dat deze gelden niets te maken hebben met de begroting en dat ‘de ambtenaren betaald moeten krijgen waar ze recht op hebben’. In juni vorig jaar stuurde de bond al een brief naar Tuitt over de plotselinge verhoging van de loonbelasting voor de agenten. Ook houdt NAPB zich bezig met achterstallige woninghuur, die zonder vooraankondiging werd ingehouden. “De overheid houdt gelden in zonder te waarschuwen en vergeet dat deze mensen ook families hebben die gevoed moeten worden”, aldus de vakbond. “De minister heeft zelf gezegd dat dit niet goed is.” Niettemin is er nog altijd niets aan gedaan. NAPB riep gouverneur Eugene Holiday, premier Sarah Wescot-Williams en vice-premier William Marlin op om zich over de zaak te buigen.

Bonaire viert carnavaal in stijl

KRALENDIJK — Bonaire heeft in stijl carnavaal gevierd. Hoewel lang niet altijd iedereen het eens is over hoe bepaalde groepen zich presenteren, is de algemene opvatting toch positief. Ook reacties van buiten het eiland, zo was de optocht live te volgen via televisie op Aruba, waren vol lof over de ontwikkeling die het carnavaal van Bonaire heeft doorgemaakt. Veel groepen verschenen prachtig en kleurrijk voor de dag. Het schouwspel was in ieder geval voor de kijkers zeer aantrekkelijk en het publiek heeft zichtbaar genoten van de parade. Het carnavaal is ook voor de politie vrij rustig en zonder noemenswaardige incidenten verlopen. Al waren er dit jaar wel enkele demonstranten langs de kant van de weg. Hun verontwaardiging betrof met name de achteruitgang van Bonaire in haar nieuwe status als Openbaar Lichaam van Nederland na 10-10-10.



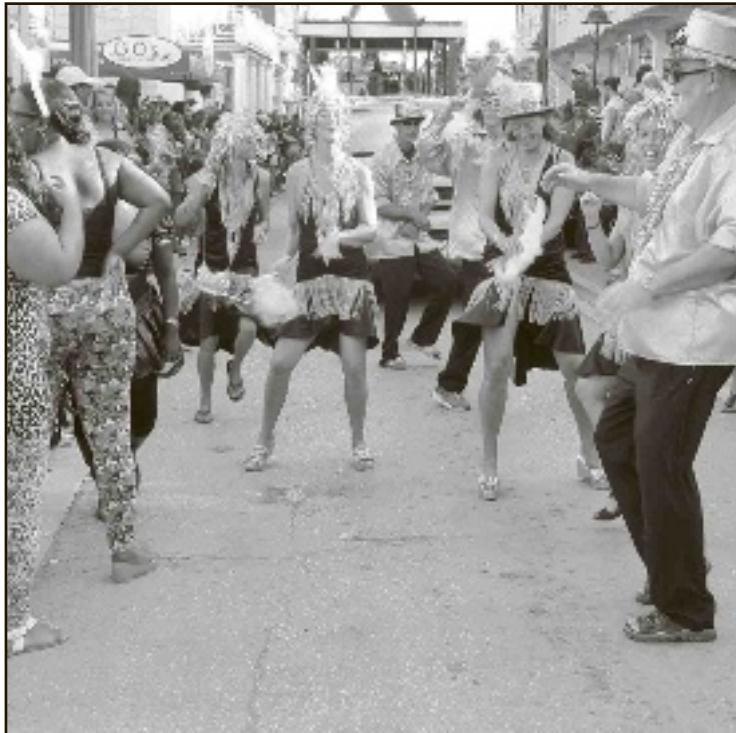
De roadpieces ontbraken niet



Ook deze kleurrijke dames dansten op de klanken van Gangnam style



Ilse Melaan en de engelen



De parodie Makamba-style scoort goed



Koks door de Kaya Grandi



De kleurrijke koraalduivel

2 koffers van echtpaar Missoni gevonden

Vervolg van pagina 1

Twee weken nadat het vliegtuig was verdwenen, werd equipment die aan een kitesurfplank toebehoort en die zich aan boord van het vliegtuig bevond, teruggevonden op de noordkust van Curaçao. De eigenaar van deze equipment, een Duitse man, zat niet aan boord van

het bewuste toestel waarin de Missoni's zaten. Hij was te laat en vertrok met een ander vliegtuigje 10 minuten later.

De twee natuurwandelaars die de koffers vonden zijn Bôî Antoin van het ochtendblad *Extra* en Erik Booi. Zij besloten om een kustwandeling te maken tussen Lagun

en Lac om gericht te zoeken naar overblijfselen afkomstig van het vliegtuig of de passagiers. Een zwager van Missoni, Claudio Verna, had vorige week via de *Extra* een beroep gedaan op de bevolking. Indien iemand iets op de kust zou aantreffen dat verband hield met de verdwijning van het vliegtuig, werd verzocht dit te melden

bij de redactie van de krant. Op deze oproep kwamen twee reacties binnen.

Maar de gevonden voorwerpen bleken niet afkomstig te zijn van het vliegtuigje. Bij de wandeling afgelopen zondag werden dus de twee koffers op de kust aangetroffen, die wel toebehoorden aan het echtpaar Missoni.

Het is maar dat U het weet ?!

Vrouwen tussen 45 en 75 jaar doen er goed aan hun borsten om de 2 jaar te laten onderzoeken op borstkanker. Dat bespaart hen en hun familie veel spanning. Klop gerust aan bij Fundashon Prevensionh.



fundashon prevensionh

Klipstraat 11, Otrobanda, 4623380, info@fundashonprevensionh.com
Bevolkingsonderzoek borstkanker

Alle Valentine artikelen

30% korting



SAMSOM Curaçao N.V.

Fokkerweg / Chobolobo
Jannoorduyn / Colon

Say it with your own creation
we have it

Happy Valentines

IGNIS

available matching cooktops & hoods for built-ins

60cm built-in GAS oven

60cm built-in ELECTRIC oven

FOR ALL YOUR BUILT-IN NEEDS in different colors & sizes

WIMCO Sellin 461-1833 • Sta. Maria 466-3250 • www.wimco-nx.com All our products carry our WARRANTY seal!

fun times **Vindando Bo Tes Dia**

EURO

Rustig

AMSTERDAM — De Europese beurzen maakten vandaag een pas op de plaats. Beleggers wachtten op nieuwe impulsen. Ook zorgde de nucleaire test van Noord-Korea voor enige terughoudendheid. In Amsterdam werd TomTom afgestraft na teleurstellende vooruitzichten.

“We zitten een beetje in een stille periode. We hebben een mooie rally gehad en de markt lijkt voorlopig zijwaarts te blijven bewegen. Vanavond spreekt president Obama nog de State of the Union uit en verder is het wachten op de Italiaanse verkiezingen later deze maand. Op aandelenniveau valt de koersdaling van TomTom op. De resultaten van het bedrijf waren goed, maar de verwachtingen vallen tegen”, aldus analist Jos Versteeg van Theodor Gilissen.

De AEX-index in Amsterdam noteerde aan het einde van de ochtend 0,2 procent lager op 344,34 punten. De MidKap klonk 0,1 procent tot 529,20 punten. De beurs in Frankfurt daalde 0,2 procent en Londen won 0,2 procent. Parijs bleef onveranderd.

De prijs van Amerikaanse olie daalde 0,3 procent tot 96,76 dollar per vat. Brentolie bleef stabiel op 118,13 dollar. De euro was 1,3394 dollar waard, tegen 1,3415 dollar bij het sluiten van de Europese aandelenmarkten gisteren. De euro noteerde vandaag op Curaçao 2,4416 gulden. Gisteren waren de banken op Curaçao dicht, maar de koers was 2,4331 gulden.

TOKIO

Flink hoger

TOKIO — In Tokio, waar beleggers terugkeerden na een lang weekeinde, is de beurs vandaag stevig hoger gesloten. De stemming werd gesteund door de aanhoudende hoop op meer stimuleringsmaatregelen van de Bank of Japan. De Nikkei eindigde 1,9 procent hoger op 11.369,12 punten. De exportbedrijven profiteren van een goedkopere yen, die door de speculatie op verdere monetaire versoepeling zakke tot het laagste niveau sinds mei 2010. Camera-maker Canon, die 80 procent van zijn omzet uit het buitenland haalt, klom 2,2 procent. De automakers Nissan en Isuzu Motors zakten echter 3,8 en 6,7 procent.

Op de andere beurzen in het Verre Oosten was de stemming minder uitbundig. In Seoul daalde de Kospi 0,3 procent. Beleggers bleven terughoudend na een nucleaire test van buurland Noord-Korea. Zuid-Korea heeft de Veiligheidsraad van de Verenigde Naties opgeroepen een spoedvergadering te beleggen. De All Ordinaries in Sydney eindigde onveranderd. De aandelenmarkten in Shanghai en Hongkong waren nog gesloten vanwege het Chinese nieuwjaar.

WALL STREET

Vlakke opening

NEW YORK — De aandelenbeurzen in New York zijn vandaag nagenoeg vlak begonnen. Beleggers lijken het opnieuw rustig aan te doen in afwachting van de State of the Union-toespraak, die president Barack Obama na de slotbel zal houden.

De Dow-Jonesindex noteerde kort na de opening van de markt onveranderd op 13.976 punten. De brede S&P bleef ongewijzigd op 1517 punten en de technologiebeurs Nasdaq 0,1 procent tot 3193 punten.

Coca-Cola zakke 2,5 procent. Het Amerikaanse concern verkocht vorig jaar 4 procent meer frisdrank dan in 2011. Net als veel andere multinationals zag Coca-Cola vooral de verkopen in opkomende markten sterk groeien. In Europa namen de verkopen daarentegen met 1 procent af, terwijl de groei in Noord-Amerika beperkt bleef tot 2 procent.

Suriname in ban van nieuwe goudovereenkomsten

PARAMARIBO — Niet eerder was de hoogte van de goudprijs of de waarde van de aandelen van goudmultinational IamGold voropaginanieuws in Suriname. Maar sinds de regering-Bouterse eind vorig jaar twee concept-‘gouddeals’ met de buitenlandse multinationals IamGold en Newmont/Surgold sloot, is de goudkoorts het gesprek van de dag.

Hoewel de details van de overeenkomsten formeel niet bekend zijn, heeft president Desi Bouterse de afgelopen maanden de grote lijnen wel geopenbaard. Duidelijk is dat de deal met Newmont-dochter Surgold gaat over de ontwikkeling van een nieuwe mijn in het oosten van het land. Bij IamGold gaat het over uitbreiding van de huidige activiteiten van werkmaatschappij Rosbel Goldmines (RGM) in het zuiden.

Een opvallend punt in de nieuwe overeenkomsten is dat de Surinaamse over-



De Surinaamse president Desi Bouterse (l) en de CEO van IamGold, Stephen Letwin.

heid met een behoorlijk belang deelnemer wordt in de nieuw op te zetten goudmijnen. Is het aandeel van Suriname in RGM nu slechts 5 procent, in de nieuwe deal stijgt dat naar 30 procent. In Surgold gaat Suriname voor 25 procent meedoen. Deze constructie leidt ertoe dat straks 58 procent van de goudopbrengsten in Suriname blijven, zo meldde Bouterse trots in zijn nieuwjaarstoespraak.

Toch is het juist dit onderdeel van de overeenkomst

waar deskundigen kanttekening bij zetten. Een van hen is fiscalist Roy Shyam-narain. Meedoen betekent immers ook risico lopen en meebetalen aan de investeringen, zegt hij. Hij schat dat Suriname in totaal tussen 600 en 700 miljoen dollar (rond 500 miljoen euro) zal moeten neertellen voor de noodzakelijke investeringen. “Deze deelname betekent meer risico’s, omdat het om een investering in een onderneming gaat en er ook tegenvallers kunnen zijn. De regering zal het geld via leningen

verkrijgen, dus de rentekosten komen er ook nog bij. De opbrengsten moeten dan wel groot genoeg zijn om per saldo toch meer aan deze gouddeals over te houden dan bij de vorige deal”, zegt Shyam-narain. “Want laten we wel wezen, je gaat risico’s lopen om er wijzer van te worden. Anders had je dat geld beter kunnen besteden aan bijvoorbeeld beter onderwijs en betere gezondheidszorg.” Het Surinaamse parlement zal zeer binnenkort een oordeel vellen over de overeenkomsten.

Omzet TomTom verder omlaag



Foto: marktgeweld.nl

Vandaag daalde het aandeel TomTom bijna 8 procent.

weer met 15 tot 20 procent, voorspelt TomTom. Daardoor schiet het bedrijf er per saldo weinig mee op dat het zijn marktaandeel vorig jaar wist te vergroten. In de zakelijke dienstverlening, bijvoorbeeld op het gebied van wagenparkbeheer, gaan de zaken volgens Goddijn wel goed. Daar wordt volgend jaar ook een sterke groei verwacht. Maar die inkomsten leveren nog altijd slechts een bescheiden bij-

drage aan de totale omzet van TomTom. Dat het bedrijf lastige tijden doormaakt, wil volgens Goddijn niet zeggen dat TomTom in 2012 helemaal niets is opgeschoten. “We zijn als bedrijf sterker geworden”, zei hij. Zo is de balans versterkt en is de onderneming voor het eerst schuldenvrij. Daarnaast heeft TomTom veel van zijn technologieën vernieuwd en verbeterd. Dat moet leiden tot nieuwe producten

en diensten, die sneller dan voorheen op de markt komen. “Er gebeurt een hoop onder de motorkap dat niet direct tot zichtbare resultaten leidt”, zei Goddijn. “Maar we gaan daar op de langere termijn wel van profiteren.” De technologische vernieuwing die het bedrijf heeft doorgevoerd, zal in de eerste helft van dit jaar zijn eerste vruchten afwerpen, zei de topman zonder verder in detail te treden.

‘Vervang WOZ-waarde door vastgoedgetal’

NOOTDORP — De WOZ-waarde die de grondslag is voor de onroerendezaakbelasting (ozb) moet worden vervangen door een vastgoedgetal. Dit pleidooi houdt VBO Makelaar, brancheorganisatie voor makelaars en taxateurs, in een vandaag gepresenteerd rapport.

De brancheorganisatie vindt een vastgoedgetal een eerlijker alternatief, omdat het los staat van fluctuaties in de vastgoedmarkt. Het wordt gebaseerd op een

aantal meetbare objectieve gegevens zoals vloer- en perceeloppervlak. “Als de OZB-heffing voor iedereen eerlijk en transparant wordt berekend, kan dat een flinke

besparing aan bezwaar-schriften en administratieve rompslomp opleveren voor gemeenten. Tel uit je winst”, zegt directeur Hans van der Ploeg van VBO Makelaar. De WOZ is de makelaars al jaren een doorn in het oog. Vorig jaar werden er maar liefst 182.000 bezwaarschriften tegen ingediend. VBO Makelaar wijst

erop dat de marktwaarde van woningen en de WOZ-waarde door de veranderingen op de woningmarkt sterk uiteenlopen. Met een vastgoedgetal als grondslag blijft het totaalbedrag aan heffingen gelijk, zegt de brancheorganisatie. Wel is er sprake van een hervervdeling over alle woningtypen.

G7 belooft van wisselkoersen af te blijven

LONDEN — De G7-landen zullen hun economische beleid niet gebruiken om de waarde van hun eigen valuta te manipuleren.

Dat stelden de ministers van Financiën van de zeven rijkste industrielanden vandaag in een verklaring. De ministers benadrukken dat hun monetaire en begrotingsbeleid bedoeld is om ‘binnenlandse doelen’ te halen en niet gericht is op het beïnvloeden van wisselkoersen.

Zij reageren daarmee op de groeiende onrust over de economische politiek van vooral Japan.

De economische stimuleringsmaatregelen van de nieuwe Japanse regering hebben de afgelopen weken gezorgd voor een scherpe daling van de yen ten opzichte van andere valuta.

Daardoor neemt de vrees voor een ‘wisselkoersoorlog’ toe. Daarbij proberen landen door de ondernijning van de waarde van de eigen munt de export te stimuleren ten koste van de concurrentiepositie van andere landen.

De G7 wordt gevormd door de Verenigde Staten, Japan, Duitsland, Frankrijk, Groot-Brittannië, Italië en Canada.

Hermès ziet geen crisis

PARIJS — De economische crisis lijkt geen vat te krijgen op de vraag naar exclusieve handtassen, horloges, sjaaltjes en juwelen van het Franse Hermès. Dat bedrijf overtrof dankzij sterke groei in opkomende markten in 2012 zijn toch al optimistische verwachtingen.

Hermès meldde vandaag een omzetgroei van 23 procent tot 3,5 miljard euro in 2012. Gecorrigeerd voor wisselkoerseffecten resulteerde een toename met 16 procent. Hermès had zelf een toename met 13 procent voorspeld. De verkopen in Zuid-oost-Azië, afgezien van Japan, klommen met bijna 40 procent. Op de Amerikaanse markten steeg de omzet met 27 procent. In Europa

ging de omzet ondanks de grote economische problemen met 12,5 procent omhoog.

Hermès doorstaat de crisis beter dan concurrent LVMH, bekend van Louis Vuitton-tassen en de champagne van Moët & Chandon. Die gaf vorige maand aan dat de verkoop van kleding en lederen producten is gestagneerd. Analisten wijzen erop dat Hermès zijn producten veel exclusiever weet te houden. Zo zijn er wachtlijsten voor de tassen van het merk Birkin, waarvoor geduldige klanten uiteindelijk 10.000 dollar per stuk mogen neertellen. Deskundigen verwachten dat de producenten van luxe goederen dit jaar over het algemeen moeite zullen hebben hun verkopen te verhogen.

FACTS & FIGURES

door Willem-Jan Paardekooper

Pauze op komst?



Het is niet te geloven, maar weer konden de beurzen in de plus sluiten, al waren het niet alle beurzen. De Dow-Jones moest bijna 17 punten terug, ten opzichte van de week ervoor. Maar de Nasdaq en de S&P 500 konden weer een plusje bijschrijven. Dat kwam vooral door een goed slot op vrijdag. Het is iets waar we vorige week ook al tegenaan liepen. Een positief slot wordt bepaald door de vrijdag. Maar goed, we zijn altijd blij met een plus.

Op dit moment wijst alles op een pauze. De beurzen lopen wel op, maar de stijgingen blijven beperkt. Ook de omzet zien we week na week afnemen. Helemaal niet raar, na zes weken van stijgingen. Veel professionals zien nu graag een pauze in de stijgingen. Dit zodat er weer genoeg kracht in de markten komt om deze verder omhoog te duwen. Veel negativiteit is er niet. Het enige wat ons echt dwars blijft zitten is de politiek. De Republikeinen zijn niet in de markt om het president Obama en de Democraten makkelijk te maken. De stijging die we na de ‘oplossing’ van de ‘fiscal cliff’ gezien hebben loopt ten einde. We zullen toch iets nieuws moeten krijgen om de beurzen de volgende stap te laten nemen. Maar de verwachting is niet dat de politiek hier een snelle bijdrage voor zal leveren. Komt het goed? Natuurlijk, want iedereen wil groei hebben. Maar wordt het makkelijk? Wij denken van niet. Voor nieuw geld is het dan ook goed om dit nog even cash te laten staan. Hier en daar voorzichtig winst nemen, is een optie. Maar wij houden liever onze posities aan. De reden? Wij denken niet dat de pauze uitloopt op een correctie. Er is te veel goed nieuws om nu veel cash te hebben staan. En de pauze zal wellicht een paar weken duren, maar een echte daling zien we zeker niet gebeuren. In de afgelopen maand zijn de belastingen verhoogd en men heeft minder salaris gekregen. De vraag is nu of dit veel weerslag heeft gehad op de economie. Wij verwachten van niet. Een kleine terugval, maar niets schrikbarends. Februari staat te boek als een van de slechtste maanden van het jaar. Dit komt omdat na de stijgingen van de maand december en januari, februari altijd als een pauzemaand wordt gezien. Maar op dit moment komt er nog veel vers geld in aandelen, wat ervoor zorgt dat de beurzen niet echt willen dalen. Een goed teken. Maar die pauze komt er nu toch wel echt aan. Tijd om te kijken in welke sectoren u wilt gaan beleggen en de balans op te maken van de afgelopen periode. Mochten er aandelen zijn die de afgelopen periode niet gestegen zijn, dan is het wellicht zaak om daar afscheid van te nemen. We zien duidelijk een aantal trends. Op de beurs zegt men altijd ‘the trend is your friend’. Dus een moment van bezinning is belangrijk. Wij kijken naar de energiesector en de huizensector. We zijn voorzichtig in de consumentensector. Vooral door de vraag: wat heeft de consument gedaan nu de belastingen zijn toegenomen? Dat wachten we liever af, dan nu vol belegd te zijn in dit soort aandelen. We blijven liever in Amerika beleggen, omdat het heel duidelijk is dat de groei vooral in dit werelddeel is. Maar kijk toch ook eens naar China. Japan heeft al een grote stijging laten zien, maar China doet het ook goed. Direct beleggen is lastig, dus kijk eens naar FXI. Deze ETF belegt in de grootste bedrijven in China.

Heeft u vragen hierover, of wilt u uw vraag in de krant beantwoord zien, stuurt u ons dan een e-mail via onze website. www.kaatvermogensbeheer.com. Telefoonnummer 736-2444.

NEW YORK				AMSTERDAM			
	PREV.	12-Feb		PREV.	12-Feb		
DOW JONES	13971.24	13996.86	AEX	344.99	345.59		
S&P 500 INDEX	1517.01	1517.93	AEGON NV	4.79	4.87		
NASDAQ	3192.01	3192.64	AGEAS	24.20	24.73		
AMAZON.COM INC	257.21	259.97	AHOLD NV	11.00	11.02		
AMERICAN EXPRESS	61.98	62.40	ASTORIA FINL	9.80	9.94		
APPLE INC	479.93	476.07	AKZO NOBEL	51.39	51.49		
AT&T INC	35.23	35.45	ASML HOLDING NV	55.75	55.92		
BERKSHIRE HATH-B	97.13	97.42	CORIO NV	35.37	35.52		
CISCO SYSTEMS	21.27	21.00	DANONE	50.90	50.08		
CITIGROUP INC	43.15	44.10	DSM (KONIN)	44.78	44.88		
WALT DISNEY CO	54.75	54.95	HLM TRUST	97.78	97.94		
EBAY INC	56.41	56.74	HEINEKEN NV	52.38	51.80		
GENERAL ELECTRIC	22.45	22.57	ING GROEP NV	6.87	6.91		
GOOGLE INC CL A	782.42	786.25	ROYAL MITECH NV	10.61	10.15		
HEWLETT-PACKARD	16.83	16.85	KPN (KONIN) NV	3.25	3.14		
HOME DEPOT INC	66.38	67.23	KONINKLUKE PHIL	22.75	22.76		
IBM	200.16	199.49	POSTNL NV	1.87	1.82		
INTEL CORP	21.03	21.15	REED ELSEVIER	11.44	11.35		
JOHNSON&JOHNSON	75.41	75.72	REXEL SA	15.32	16.10		
MEDTRONIC INC	47.22	47.20	ROBECO	24.99	24.96		
MICROSOFT CORP	27.86	27.86	ROLINCO NV	21.51	21.49		
3M CO	102.62	103.31	RORENTO NV	54.21	54.20		
PFIZER INC	27.14	27.09	ROYAL DUTCH SH-A	25.08	25.12		
PROCTER & GAMBLE	75.81	76.06	TOMTOM	3.77	3.51		
ROYAL DUTCH ADR	67.33	67.65	UNILEVER NV-CVA	28.05	28.15		
SCHLUMBERGER LTD	77.93	78.23	WESSANEN NV	2.28	2.27		
SPRINT NEXTEL CO	5.79	5.84	WOLTERS KLUWER	15.19	15.23		
TEXAS INSTRUMENT	33.69	33.55	WP-STEWART HLDGS	228.38	227.44		
TIME WARNER INC	52.13	52.55	SCOTIABANK FUNDS	PREV.	11-Feb		
VISA INC-CLASS A	156.33	157.38	MONEY MARKET	13.0608	13.0608		
ETFs	PREV.	12-Feb	US DOLLAR BOND	2.6310	2.6328		
ISHARES-DJ DIV	60.68	60.67	GLOBAL GROWTH	1.9924	1.9876		
ISHARES-EMG MKT	43.83	43.82	US GROWTH	9.0534	9.0402		
ISHARES MSCI PAC	48.88	48.96	CANADIAN GROWTH	2.9981	2.9742		
ISHARES-RS 3000	90.39	90.46	CURRENCIES	PREV.	12-Feb		
ISHARES-SP500 GR	79.87	79.86	YENUSD	93.530	93.070		
ISHARES-S&P EURO	40.16	40.53	EURUSD	1.341	1.346		
POWERSHARES DB C	28.45	28.46	CANUSD	1.006	1.002		
POWERSH-QQQ	68.01	67.91	GBPUSD	1.568	1.566		
SPDR S&P MID 400	201.40	202.05	COMMODITIES	PREV.	12-Feb		
SPDR S&P 600 SMA	80.68	81.09	OIL WTI	97.03	97.55		
FUNDS	PREV.	12-Feb	GOLD	1647.95	1650.12		
BLACKROCK GBL ALL	44.92	44.92	SILVER	30.95	30.99		
TEMPLETON GBL BND	23.38	23.38	WHEAT	741.50	733.50		

A Standard Of Excellence Since 1916



MADURO & CURIEL'S BANK N.V.
Private Banking & Investment Services

Lio Capriles Banking Center, Schottegatweg (Oost) 2/n
P.O. Box 305, Curaçao, Tel. 466-1818, Fax. 466-1633
e-mail: pbis@mc-bank.com, website: www.mc-bank.com/pbis

Dronken stewards bouwen feestje

De crew op een vlucht van British Airways van Londen naar Washington besloot zich te bezatten en het hele vliegtuig op stelten te zetten. Na een regen van klachten van passagiers, besloot de luchtvaartmaatschappij dit geval van losbandig gedrag onder het personeel te onderzoeken. Dit meldt *The Sun*. Stewards en stewardessen op de bewuste vlucht op 26 januari trakteerden zichzelf eerst op champagne en rode wijn voor de ogen van verbaasde passagiers in de eerste klasse. Hierdoor werd het personeel niet alleen erg luidruchtig,

sommigen kusten en werden zelfs handtastelijk met elkaar. De passagiers konden door het feestgedruis niet slapen, waarop de overste zijn personeel verbood nog meer te drinken, wat tot een heuse ruzie leidde. Een getuige vertelt: "De stewards en stewardessen gedroegen zich erg onprofessioneel. Ze liepen door de gangpaden, vielen om en stoorden de passagiers." Een woordvoerder gaf al uitleg bij het incident: "We bieden onze verontschuldiging aan, we onderzoeken het voorval en zullen de nodige stappen ondernemen."

Bliksem raakt Sint Pieter



Foto: AFP

Een paar uur nadat paus Benedictus XVI zijn aftreden aankondigde, raakte een bliksemschicht de Sint Pietersbasiliek in Rome. Dat gebeurde net voor zes uur 's middags lokale tijd. De Sint Pieter is de grootste basiliek ter wereld en tevens de kerk waar de paus zetelt. De BBC legde de blikseminslag vast op video. De bliksem sloeg in via het topje van de koepel. Eerst waren er alleen foto's van de blikseminslag, gemaakt door fotograaf Philipppo Monteforte. Dit is er een van. Op sociale media spraken velen hun twijfels uit over de echtheid van dat materiaal, maar de video bevestigt dat de Sint Pieter echt is geraakt.

Langste krokodil ter wereld

De Australische krokodil Cassius is opnieuw 's werelds langste krokodil in gevangenschap. De 5,48 meter lange Cassius moest in 2011 de titel afstaan aan zijn Filipijnse soortgenoot Lolong, die 6,17 meter lang was. Na diens overlijden, kreeg Cassius de titel terug, melden Australische media. Cassius is ongeveer 110 jaar en werd in de jaren tachtig gevangen. Hij is veel ouder dan Lolong, die tussen de 50 en 60 jaar werd geschat. Cassius is vernoemd naar de beroemde zwaargewichtbokser Cassius Clay, die na zijn bekering tot de islam zijn naam veranderde in Mohammed Ali. Volgens Filipijnse media is het dorp Bunawan, waar Lolong in gevangenschap leefde, in diepe rouw. De verzorgers van Cassius zeiden mee te leven met de nabestaanden. De krokodil leeft op het Australische eiland Greenland Island in het park Marineland Melanesia.



Foto: AFP

Blaffende agent

Een blaffende agent heeft in het Groningse Oostwold een 47-jarige fietsendief uit Nieuw Amsterdam in Drenthe gearresteerd. De dader had kort daarvoor een fiets gestolen en werd achtervolgd door de eigenaar van het stalen ros. Politieagenten zagen de dief vlakbij de vuilstortplaats rondfietsen. Toen zij dichterbij kwamen troffen zij de fiets aan, maar de man had zich verstopt. De agenten som-

meerden hem tevoorschijn te komen en dreigden anders een politiehond los te laten. Toen een van de agenten een hond nadeed en blafte, kwam de dader tevoorschijn. De fietsendief wordt ook verdacht van vernieling aan een pand in het naburige Lettelbert en is een bekende veelpleger van vermogensdelicten. Hij heeft de nacht in de cel doorbracht en is verhoord.

Man in kofferbak

Twee twintigers uit Kerkdriel zijn zaterdagavond in het Gelderse Velddriel aangehouden omdat ze een 28-jarige Poolse man hadden opgesloten in de kofferbak van hun auto. Dat meldde de politie. Het duo verdacht de man van het stelen van laptops en mobiele telefoons van hen en collega's. De twee mannen confronteerden de Pool op straat met hun beschuldiging en slaagden er vervolgens in om hem op te sluiten in de kofferbak. Korte tijd later, rond zeven uur 's avonds, belden zij de politie in de hoop dat die de man zou arresteren. Eenmaal

bij de geparkeerde auto in de Oude Weistraat hoorden agenten hulpgeroep uit de auto komen en wurmde de man zich met bebloed gezicht tussen de hoedenplank en de achterstoelen door. De geëmotioneerde 'verdachte' zei te zijn mishandeld. Zijn mobieltje en schoenen waren van hem afgepakt, zodat hij niet gemakkelijk kon vluchten. De politie schakelde een ambulance in om de Pool te laten onderzoeken in het ziekenhuis. Zodra hij weer fit genoeg is, wordt hij verhoord. Het duo is aangehouden op verdenking van mishandeling en vrijheidsberoving.

IJspaalzitters

De jaarlijkse wedstrijd ijspaalzitten in Vilhelmina, in het noorden van Zweden, leverde dit weekeinde maar liefst zes winnaars op. Er deden zeven mensen mee. De twee vrouwen en vier mannen kregen het voor elkaar om 48 uur op een ijspaal van 2,5 meter hoog te blijven zitten en mogen daarom een geldprijs van ruim 2300 euro met elkaar delen. De zevende kandidaat sprong vrijdagavond van de paal af, zo meldt *Sveriges Radio*. Gedurende

de wedstrijd lag de temperatuur rond de -28. Volgens de deelnemers was echter niet de ijzige kou maar de verveling het grootste probleem, al mochten ze ieder uur een toilet-pauze van tien minuten nemen. De wedstrijd werd dit jaar voor de twaalfde keer gehouden. Volgens Annika Andersson, die de wedstrijd organiseerde, werd de traditie gestart door een inwoner van Vilhelmina die ooit in Rusland aan een soortgelijke wedstrijd deelnam.

12-jarige zwartvlieger

Een twaalfjarige schooljongen uit Brussel is zonder ticket of paspoort aan boord van een vliegtuig gestapt en 'zwart' naar Spanje gevlogen. Pas in Malaga werd hij opgemerkt door de guardia civil, die het opviel dat de jongen op de luchthaven ronddoolde met zijn boekentas. Dat schrijft de Vlaamse krant *Het Nieuwsblad*. Het jongetje, Naya, was donderdagavond op Brussels Airport ingestapt. Hij wilde zijn ouders niet onder ogen komen vanwege problemen op school. De jongen besloot daarop de benen te nemen naar Spanje. Het opmerkelijke voorval doet in België de wenkbrauwen fronsen over de beveiliging op de luchthavens "Er is een onderzoek aan de gang", reageert Brussels Airport op de vraag hoe de jongen ongemerkt voorbij alle beveiliging kon komen. "Eerst willen we weten wat er precies is gebeurd", luidt het bij luchtvaartmaatschappij Jetair, dat de vlucht verzorgde.

Wereldreis voor cornflakes



Foto: Silent

Mick Hobday in Egypte, waar hij tot nu toe de beste ervaring had.

Een 33-jarige man uit Engeland heeft inmiddels al zestig landen bezocht om erachter te komen waar de beste cornflakes gegeten worden.

De Brit is van plan om alle landen van de wereld te bezoeken. Dat meldt de Britse krant *Metro*. Mick Hobday heeft in totaal al 64.000 euro uitgeven aan de reis en zo'n

4000 kommen cornflakes gegeten. Van elke maaltijd in een nieuw land maakt de wereldreiziger een foto. De beste soort komt tot nu toe uit Egypte, de slechtste ervaring had Hobday in het Afrikaanse Mauritanië. "Het is niet zo moeilijk om de cornflakes te vinden in buitenlandse winkeltjes, want het is de meest voorkomende cereal die er is.

Maar de kwaliteit varieert nogal, dus het is een enorm karwei om de beste eruit te pikken." Hobday is nog lang niet klaar met testen. "Om het compleet te maken, wil ik ieder land van de wereld bezoeken. Mijn reis is dan uniek, en nog belangrijker: pas dan weet ik wat nou de beste cornflake is die er bestaat", aldus de Brit.

Jaar van de slang

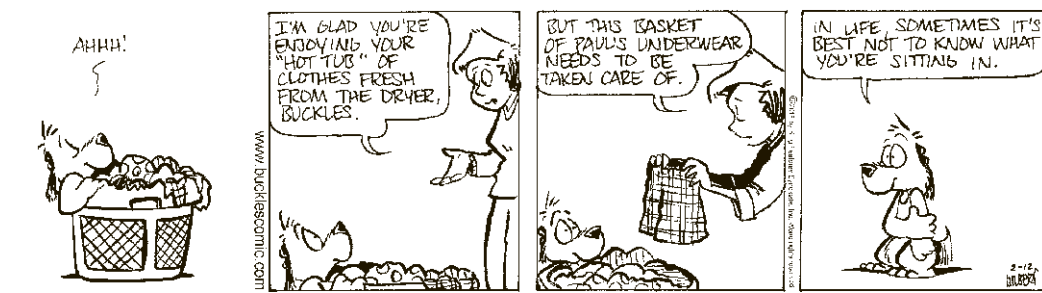


Foto: AFP

Een performer in de Chinese stad Peking laat een slang door zijn neus en mond gaan tijdens een show in het kader van de nieuwjaarsfestiviteiten. Meer dan een miljard Aziaten vieren deze week nieuwjaarsweek. Dit jaar is het jaar van de slang volgens de Chinese kalender.

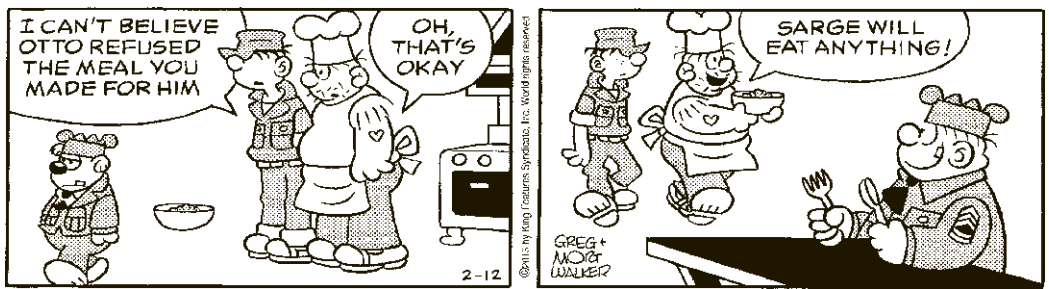
BUCKLES

By David Gilbert



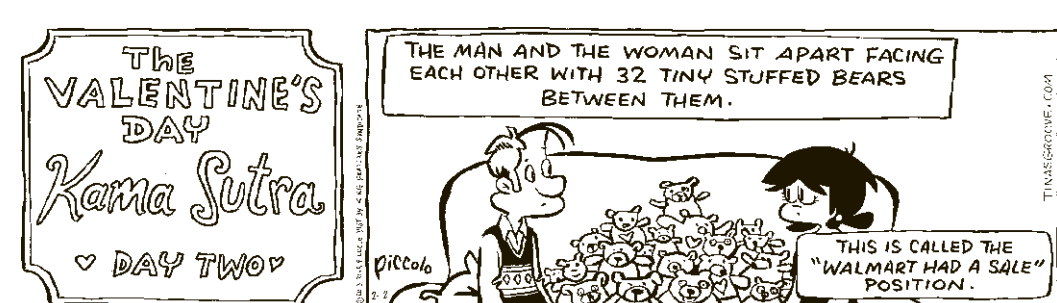
BETLE BAILY

By Mort Walker



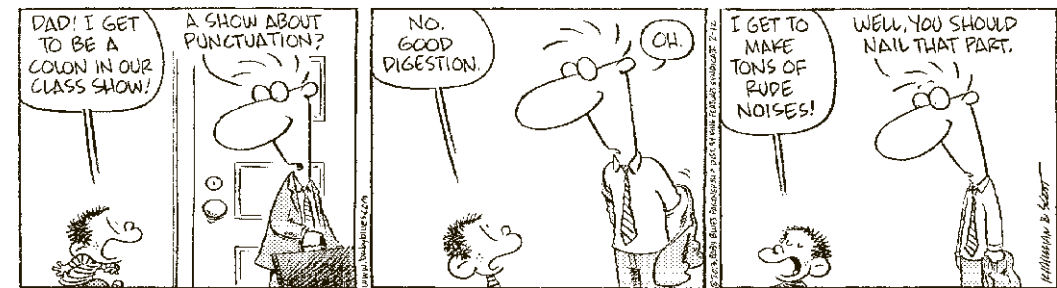
TINA'S GROOVE

By Rina Piccolo



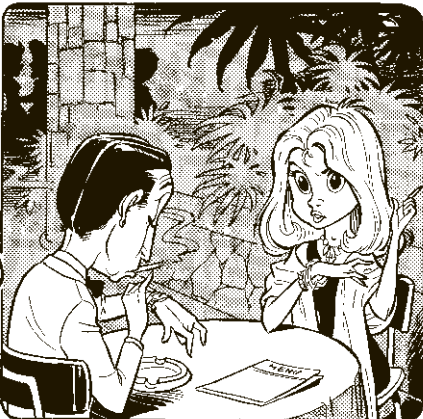
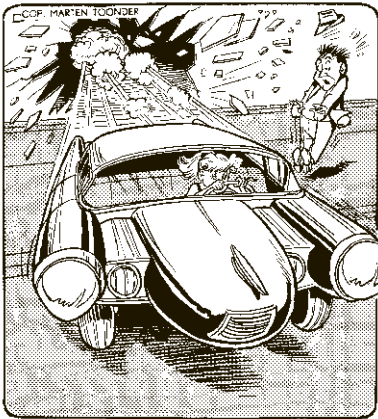
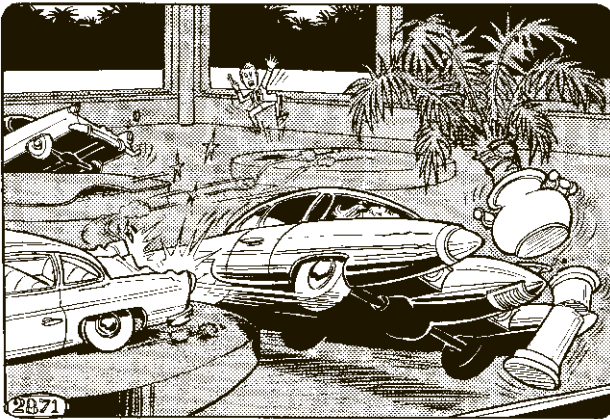
BABY BLUES

Door Jerry Scott & Rick Kirkman



KONING HOLLEWIJN EN DE SUPER BOLT

Door Marten Toonder



Met oorverdovend geraas baande de Super Bolt zich een weg door de tentoongestelde auto's. "Ho! Stop!" schreeuwde de bewaker ontzet, "Wiebeline! Wat mankeert je?!" Doch zijn kreten werden overstemd door het geronk van de motor en het geluid van glas want de Super Bolt reeds dwars door een der wanden naar buiten en was in een oogwenk uit het gezicht verdwenen. "Dat is precies volgens plan verlopen," mompelde de bestuurster voldaan, "nu de rest nog... Als Lex nu maar op zijn tijd let..." "Waarom zit je toch steeds op je horloge te kijken?" vroeg Wiebel Wip op dat moment en haar toon klonk wat geprikkeld.

"Nou, ... eh... ik moet op de tijd letten en zo," antwoordde Alexander Solouche. "Poeh, wil je dan weg?" riep het meisje verontwaardigd. "Je bent wel gezellig, zeg! We zitten hier maar in dit uithoekje te kniezen. Bah! Waarom gaan we niet dansen?" "Dat... dat kan niet," stamelde Alexander, "ik heb pijn in m'n been, zie je." "Nou, maar als je denkt dat ik hier de hele tijd blijf zitten, heb je het mis," hernam Wiebel snibbig, "er zijn er genoeg die met me dansen willen, hoor!" "Neenee, blijf zitten!" riep de jongeman nerveus, "straks zullen we dansen. Maar wacht nog even!" Hij wierp een tersluikse blik op zijn horloge, morste met zijn glaasje en schuifelde met de voeten.

Nieuwe kernproef Noord-Korea schokt wereld



Foto: AFP

Tegenstanders gingen massaal de straat op om te demonstreren.

PYONGYANG/NEW YORK — Noord-Korea heeft gisteravond een nucleaire test uitgevoerd. Volgens het regime verliep de proef ‘op een veilige en perfecte manier’. De test is internationaal scherp veroordeeld. Volgens de staatspropaganda maakte de test deel uit van ‘praktische maatregelen om de veiligheid en soevereiniteit van het land te verdedigen tegen de wrede vijandelikheden van de Verenigde Staten’.

Het bewind in Pyongyang is ervan overtuigd dat het con-

tinu wordt bedreigd door het Amerikaanse leger.

Het is de derde kernproef van Noord-Korea. In 2006 en 2009 had het bewind ook al bommen laten ontploffen. Die waren waarschijnlijk niet zo krachtig als het explosief van gisteren, hoewel er nog geen details naar buiten zijn gekomen. De Amerikaanse president Barack Obama noemde het

nucleaire programma van Noord-Korea ‘een bedreiging voor de Amerikaanse nationale veiligheid en internationale vrede en veiligheid’. Volgens de aankomende president van Zuid-Korea, Park Geun-hye, belemmert de proef het bouwen van ver- trouwen tussen Koreanen en hindert die inspanningen voor vrede’. De Zuid-Koreaanse VN-chef Ban Ki-moon voegde daar- aan toe dat de test ‘duide- lijk en ernstig’ ingaat tegen resoluties van de VN-Veilig- heidsraad. Die kwam van- daag bijeen voor een speed- zitting. Japan overweegt nieuwe sancties.

Belangrijkste bondgenoot van Noord-Korea is China. Dat land blokkeert vaak veroordelingen in de Veilig- heidsraad, maar is de laatste jaren wel iets kritischer ge- worden. Peking zei vandaag in een reactie een kernvrij Koreaans schiereiland te willen.

De eerste aanwijzing voor de kernproef was een aardbe- ving. Amerikaanse meetsta- tions pikten de schokken op en rekenden uit dat de tril- ling een kracht van ongeveer 5 op de schaal van Richter moet hebben gehad.

Mumford & Sons wint Grammy voor beste album



Foto: AFP

De bandleden van Mumford & Sons met hun prijs.

LOS ANGELES — Het al- bum **Babel** van de band **Mumford & Sons** heeft zondagavond de **Gram- my voor beste album ge- wonnen**. De Amerikaanse muziekprijzen werden in Los Angeles voor de 55e keer uitgereikt. De band **FUN.** pakte twee **Gram- my's in de belangrijke ca- tegorieën beste lied (voor We Are Young) en beste nieuwkomer**.

De Vlaams/Australische zanger Gotye won drie Grammy's. Het nummer *Somebody That I Used to Know* dat hij met

zangeres Kimbra opnam, won de muziekprijs in de categorie plaat van het jaar en beste optreden van een popduo of groep. Ook zijn album *Making Mirrors* verdiende een Gram- my: beste alternatieve album. Rappers Jay-Z en Kanye West wonnen drie Grammy's. Met *N*****s in Paris* greep het ge- legenheidsduo de muziekprijs voor het beste raplied en beste rapoptreden. Hun nummer *No Church in the Wild* was de beste rapsamenwerking.

De band The Black Keys was de grote winnaar in de rock- categorieën: beste rockalbum, beste rocksong en beste rock-

optreden. Het Metropole Or- kest was in twee categorieën genomineerd, maar heeft geen Grammy in de wacht gesleept. Het orkest maakte kans op twee prijzen voor een cd die het samen met de Canadese zanger Al Jarreau maakte, namelijk beste instrumen- tale arrangement en beste jazzalbum. Beide Grammy's gingen naar de Amerikaanse jazz-zangeres en bassiste Es- peranza Spalding. Eerder op de avond won de Britse zange- res Adele al de Grammy voor Best Pop Solo Performance voor haar live versie van ‘Set Fire to the Rain’.

EU: Paardenvlees niet besmet met iets

BRUSSEL — Het paardenvlees dat als rundvlees op de Britse markt opdook, is niet met iets besmet. Er zijn geen aanwijzingen dat er bijvoorbeeld te veel medicamenten inzitten. Dat stelde een woordvoerder van Europees Commissaris Tonio Borg (Gezondheid) gisteren in Brussel. Hij reageerde op de Britse ophef over de ontdekking van paardenvlees in kant-en- klaarmaaltijden.

Volgens de zegsman gaat het bij de huidige affaire niet om voedselveiligheid, maar om een zaak van verkeerd labelen. Het is aller-

eerst de taak van de betrok- ken EU-lidstaten om hier opheldering te verschaffen, aldus de woordvoerder. Het vlees kwam via een reeks

Europese landen in Groot-Brittannië terecht. CDA-europarlementariër Esther de Lange spreekt over fraude en moedwillig verkeerde etikettering. “Dit is al het zoveelste schan- daal, kortgeleden werd nog strooizout in brood ontdekt.” Volgens haar neemt het ge- soemel met voedsel toe door de economische crisis. De controlediensten moeten de inspecties opvoeren, stelt ze

in een verklaring. De Lange noemt de ver- keerde labels ‘misleidend en riskant, omdat paarden soms een pijnstillert hebben gekregen die de menselijke gezondheid kan schaden’.

Het paardenvlees uit Roemenië werd verwerkt in Frankrijk. Het zou onder meer via een Nederland- se handelaar op de Britse markt zijn gekomen.

State of the Union met gevoelige onderwerpen

WASHINGTON — Een nieuwe visie op de economie, een strengere wapenwet en een herzien immigratie- beleid. Dat zijn drie belangrijke onderwerpen die de Amerikaanse president Barack Obama vandaag tijdens zijn vijfde State of the Union vermoedelijk zal aansnijden. In de speech maakt de president zijn plannen voor dit jaar bekend.

Volgens ingewijden zal de speech vooral over de Ame- rikaanse economie gaan. Het begrotingstekort van 1 biljoen dollar (780 mil- jard euro) moet worden aangepakt. Er wordt ver- wacht dat Obama in de aanval gaat tegen de Re-

publikeinen. Die partij is in de meerderheid in het Huis van Afgevaardigden. Die vrijheid heeft hij, omdat hij niet meer herkozen kan worden. De wapenwet is misschien wel het meest controversi- ele onderwerp dat Obama

bespreekt. Het heeft al tot veel ophef geleid in de Amerikaanse samenle- ving. De president zal ook spreken over een forse ver- mindering van het aantal kernkoppen dat het land in zijn bezit heeft. Andere onderwerpen, zoals het immigratiebeleid en klimaatverandering, zul- len ook een flinke stempel drukken op de toespraak. Verwacht wordt dat de on- derwerpen die nu worden besproken, Obama's twee- de termijn zullen bepalen.

Man onthoofd en onthandt bekenden

BUENA VISTA — Een 28-jarige man uit de Ameri- kaanse plaats Jersey City zou twee andere mannen hebben doodgeschoten, onthoofd en onthand. De man is aangehouden, zei de politie gisteren. Volgens Ame- rikaanse media zouden de drie huisgenoten zijn ge- weest.

De man zou in Buena Vista in de auto ruzie hebben ge- kregen met de twee anderen en ze hebben doodgeschoten,

vermoedt de politie. Daarna zou hij ze hebben onthoofd en onthand, en hun licha- men apart hebben begraven

van de hoofden en de handen in de bossen van New Jersey. De politie zag de man al snel als verdachte. Hij had in de auto gereden waarin hij de twee had dood- geschoten. Het voertuig was van een van de vermoorde mannen. De auto werd later uitgebrand teruggevonden in Philadelphia.

Doden door exploderend busje bij Turkse grens

ISTANBUL — Zeker 13 mensen zijn gisteren bij de Turkse stad Reyhanli bij de Turks-Syrische grens, gedood door een explosie van een kleine bus uit Sy- rië. Minstens 28 personen raakten gewond, van wie 13 ernstig.

Getuigen zagen het busje naar de grens rijden, vanaf de Syrische kant van de grens. Enkele meters voor de grens met Turkije ontplofte het voertuig. Volgens de Turkse vicepre- mier Bulent Arinc wordt ui- terlijk morgen duidelijk of het om een aanslag of een ongeluk gaat. “De informa- tie die we nu hebben is dat een bus met Syrische kente-

kenplaten vanaf de andere kant ontplofte. Het was een krachtige ontploffing”, al- dus Arinc. Een gebouw bij de grensovergang en enkele andere auto's werden zwaar beschadigd.

De explosie was vlak bij een plek vanwaar hulpgoederen naar Syrië worden gestuurd. De grensovergang wordt ook veelvuldig gebruikt door Sy-

riërs die hun land ontvlucht- ten. Eerder werd bericht dat een mortiergranaat vanuit Sy- rië op Turks grondgebied was neergekomen. In het verleden zijn herhaaldelijk projectielen in Turkije te- rechtgekomen, waarbij ook doden vielen. Het Turkse le- ger reageerde dan met artil- lerievuur. In Oost-Turkije zijn twee Nederlandse Patriot-luftaf- weersystemen gestationeerd die het land moeten bescher- men tegen eventuele aanval- len met ballistische raketten vanuit Syrië.

Carnaval groots gevierd in Rio



Foto: AFP

RIO DE JANEIRO — Ook dit jaar werd carnaval groots gevierd in Rio de Janeiro. Het hoogtepunt was de parade in het Sambadrome. De verschillende sambascholen nemen het tegen elkaar op met mooi versierde praalwagens, kleding en danse- ressen. De parade was verdeeld over zondag- en maandagavond. Hoewel de meeste festiviteiten in Rio de Janeiro gratis zijn, moet er voor de parade betaald worden. De parades worden dan ook bijgewoond door vooral rijken en buitenlandse toeristen. “Het is schitterend, prachtig”, zei een 71-jarige man. Hij kwam speciaal voor de parade naar Rio de Janeiro. “Ik houd van carnaval. Het brengt alles wat goed is in het leven.” Carnaval is in Brazilië het belangrijkste festival van het jaar en wordt vooral in het zuiden van het land met veel passie gevierd.

Aantal baby's van tienermoeders in VS daalt

WASHINGTON — Het aantal baby's van tienermoe- ders is in de Verenigde Staten in 2011 flink gedaald. Dat blijkt uit gegevens van het Amerikaanse Centre for Disease Control and Prevention die in het medi- sche tijdschrift *Pediatrics* zijn gepubliceerd.

In 2011 zijn 8 procent min- der baby's geboren van wie

de moeder tussen de 15 en 19 jaar is. Iets meer dan 3

procent van de meiden in deze leeftijdscategorie beviel twee jaar geleden van een kind.

In de leeftijdscategorie tus- sen 35 en 39 jaar steeg in 2011 het aantal geboren

baby's met 3 procent in ver- gelijking met 2010.

Onderzoekers vinden de oor- zaak voor deze schifting in de onzekere economie. Vrou- wen willen eerst stabiliteit voordat ze kinderen krijgen.

Sijsling verrast Tsonga op ABN AMRO Tournament

ROTTERDAM — Igor Sijsling heeft gisteren ook voor eigen publiek naam gemaakt. De Amsterdamse tennisser stuntte bij het ABN Amro World Tennis Tournament door de als derde geplaatste Fransman Jo-Wilfried Tsonga uit te schakelen. Hij versloeg de nummer acht van de wereld en finalist van 2011 in Rotterdam met 7-6, 4-6 en 6-4. Ondertussen is Roger Federer blij weer 'thuis' te zijn in Rotterdam.

De 25-jarige Sijsling vierde zijn eerste zege op een wereldtopper uitbundig op het centercourt van Ahoy. "Ik probeer de hele wedstrijd juist rustig te blijven en als je dan wint, komt er veel uit. Dit is misschien de mooiste overwinning uit mijn loopbaan. Ik versla in eigen land een speler uit de top-10 voor dit publiek, wat wil je nog meer?"

Vorige maand zette Sijsling in Melbourne ook al een opvallende prestatie neer. Samen met Robin Haase bereikte hij bij de Australian Open de finale van het dubbelspel. Alleen het gerenommeerde Amerikaanse duo Mike en Bob Bryan bleek uiteindelijk te sterk. Met deze prestatie zorgde Sijsling voor een fraaie start van het seizoen, na in 2012 ook progressie te hebben ge-

boekt. Onder leiding van zijn nieuwe coach Joaquín Muñoz vond hij rust op de baan en dat bracht hem in de top-100 van de mondiale ranglijst. Na zijn succesvolle avontuur in Australië maakte hij vorige week zijn opwachting in Zagreb. Daar strandde hij in de tweede ronde tegen de Rus Michael Joezjni. Tegen Tsonga pakte Sijsling gisteravond verrassend de eerste set in de tiebreak. De twee jaar oudere Fransman kreeg breekkansen maar benutte die niet. In de verlenging bleef de Amsterdammer knap overeind. In het tweede bedrijf had juist Sijsling tot twee keer de mogelijkheid toe te slaan op de service van Tsonga. Hij slaagde er niet in de gamepoints te maken. In de negende game leverde hij zelf zijn opslag in en gaf Tsonga de gelegenheid de tweede set te pakken. "Dat



Foto: Abnamro

Igor Sijsling begon het toernooi in Rotterdam met een knappe overwinning op Jo-Wilfried Tsonga.

was wel even lastig. Ik kreeg breekpunten en pakte ze niet en hij brak mij wel. Ik kwam toen mentaal wel even in een dipje", aldus Sijsling. In het begin van de beslissende set leek de Fransman ook wat beter te gaan spelen. Bij een stand van 1-1

kreeg hij opnieuw een mogelijkheid Sijsling te breken, maar deed dit opnieuw niet. Bij 5-4 was daar toch het eerste wedstrijdpoint voor de Amsterdammer. Hij benutte deze niet, maar op zijn tweede kans maakte hij het af. "Ik ben echt heel dat ik de

zege heb gepakt." In de tweede ronde neemt Sijsling het op tegen de Slowaak Martin Klizan, die in Zagreb nog werd verslagen door Robin Haase.

Prestigieus

Roger Federer kwam gisteren aan in Rotterdam en kijkt uit naar zijn eerste

wedstrijd bij het ABN Amro Tennis Tournament. De Zwitserse titelverdediger is inmiddels al erg vertrouwd met het toernooi in Rotterdam. "Het voelt als thuiskomen", zei de publiekstrekker. "Het was vorig jaar geweldig om hier de titel te winnen. Ik ben blij om terug te zijn. Ik voel me welkom hier. Ik heb het gevoel dat de Nederlanders mij goed kennen. Iedereen is heel vriendelijk."

Federer kwam na de Australian Open niet meer in actie. Hij bouwde dit jaar bewust wat meer rust in. "Ik heb na de Australian Open van mijn gezin genoten. Ik ben afwisselend in Dubai en Zwitserland geweest. Sinds twee dagen train ik weer met een racket. Ik voel me goed. Ik ben er woensdag klaar voor." Federer moet het in de eerste ronde opnemen tegen de Sloveen Grega Zemlja. Gisteren was hij druk met allerlei promotionele activiteiten. Hij poseerde bij een groot tennisracket in de stad, hees met burgemeester Ahmed Aboutaleb de laatste vlag van de vlaggenparade en had ook nog een handtekeningensessie en de officiële opening van het centercourt

op zijn programma. "Ik ben blij dat ik het toernooi kan helpen."

De nummer twee van de wereld deed in 1999 voor de eerste keer mee aan het evenement dat dit jaar zijn veertigste verjaardag viert. Hij kreeg toen een wildcard van de toenmalige toernooirecteur Wim Buitendijk. Hij heeft het toernooi de afgelopen jaren groter en professioneler zien worden. "Het toernooi heeft zich enorm ontwikkeld, op alle fronten eigenlijk. Het stadion is moderner geworden. Het is een van de grootste indoor-toernooien geworden. Het is prestigieus met altijd een geweldige deelnemersveld." Vorig jaar kwam Federer voor het toernooi in Rotterdam nog in actie in de Davis Cup. Hij stelde zich dit keer niet beschikbaar voor de landenwedstrijd. "Het was geen makkelijke beslissing. Het was ook niet fijn om te horen dat de jongens zeven uur in het dubbel op de baan hadden gestaan en ook nog hadden verloren. Maar ik kan niet alles. De afgelopen jaren waren heel zwaar. Daarom geef ik nu voorrang aan mijn gezin en mijn eigen loopbaan."

Worstelen niet meer olympisch

LAUSANNE —Het Internationaal Olympisch Comité wil worstelen van de Olympische Spelen weren. Het dagelijks bestuur heeft vandaag besloten dat de sport geen vaste plek krijgt op de Zomerspelen van 2020.

Worstelen maakt sinds de eerste moderne Spelen in 1896 in Athene deel uit van het olympisch programma. Nederland won nooit een medaille bij het worstelen. Als het IOC-congres in september in Buenos Aires het besluit bekrachtigt, betekent

het dat worstelen in Rio de Janeiro 2016 voor het laatst op het programma staat. Het IOC schrijft de sport nog niet helemaal af. Worstelen is toegevoegd aan de lijst van acht sporten die strijden om één plekje op de Spelen van 2020. Honkbal, softbal, karate, sportklimmen en squash staan daar onder meer ook op. Volgens het IOC voldoet worstelen niet meer aan de voorwaarden om tot de olympische familie te behoren. De sport is bijvoorbeeld mondiaal te weinig in ontwikkeling, niet erg populair voor televisiezenders en trekt amper jeugd aan.

Afrikaans kampioen hoeft geen gratis seks

DEN HAAG — Kenneth Omeruo kende een prachtig weekend. De verdediger van ADO Den Haag won met Nigeria de finale van de Afrika Cup. De titel werd uitgebreid gevierd in het hotel, maar het aanbod van de nationale federatie om een week lang 'gratis gebruik' te kunnen maken van prostituties heeft hij afgeslagen.

Bij winst van de Afrika Cup zouden de spelers van Nigeria een week lang gratis seks krijgen, Omeruo ziet dat echter niet zitten. "Mij niet gezien", zegt de negentienjarige

defensieve kracht met een grote glimlach tegenover *De Telegraaf*. "Daar ben ik helemaal niet mee bezig geweest. Volgens mij is er ook niemand van onze selectie van plan daarop in te gaan." In de finale werd Burkina Faso met 1-0 verslagen. Na een feest in het hotel vloog de complete selectie vandaag van Zuid-Afrika naar Nigeria, daar ontmoet met president Goodluck Jonathan. "Wanneer ik precies weer in Den Haag ben, weet ik niet. Zo snel mogelijk, ze hoeven geen week op me te wachten", lachte de Afrikaans kampioen.

Voormalig talent verbouwt wiet

DEN HAAG — Jordy Brouwer, in het verleden speler van onder meer Ajax en Liverpool, is vorige week gearresteerd op Rotterdam The Hague Airport.

In de kelder van de woning van de 24-jarige voetballer, die momenteel in de Topklasse speelt voor amateurclub HBS Craeyenhout, zou hennep zijn gevonden. Volgens *Omroep West* is Nick

Schavemaker, de voorzitter van de club uit Den Haag, er nog niet in geslaagd om contact te krijgen met Brouwer. "We kunnen Jordy niet te pakken krijgen", heeft de preses laten weten. "Dus ik weet op dit moment niet of hij nog vastzit. Maar we zijn hier natuurlijk niet blij mee", maakt Schavemaker duidelijk. Brouwer, geboren in Den Haag, verruilde de jeugdopleiding

van Ajax in 2007 al op achttienjarige leeftijd voor die van Liverpool, waar de spits echter nooit de hoofdmacht bereikte. Op huurbasis bij RKC Waalwijk maakt Brouwer in 2009 zijn debuut als profvoetballer, waarna hij in 2011 overstapte naar ADO Den Haag. Via Almere City FC kwam de aanvaller afgelopen zomer bij HBS terecht.



OPPORTUNITY LIES JUST AHEAD...

UNIT MANAGER

Do you have what it takes?

Do you have the leadership qualities and experience to provide oversight and direction to the sales team at Sagicor Life Aruba N.V.? Can you support the business to meet specific quality assurance and contractual deliverables?

Do you have a demonstrated capability to build effective relationships and encourage the professional development needs of sales persons? Can you provide exceptional service delivery to our customers?

What's Expected

- You hold an Associate Degree or EPI in a related field.
- You have a minimum of 3 years' financial services experience and 2 years' experience at management level.
- You have excellent interpersonal and customer service skills.
- You have an affinity with numbers and familiarity with financial products.
- Completion of Life Insurance sales and management courses or programmes would be an asset.

View details and submit your application via the Careers link on www.sagicor.com by Thursday, February 21, 2013.



ARUBA NV

